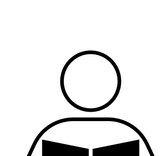
SONY

Wireless Noise Cancelling Gaming Headset

Przewodnik
Felhasználói útmutató
Referenční příručka
Referenčná príručka
Информация за продукта
Ghid de referință
Referenčni priročnik
Referentni vodič
Referentni vodič
Οδηγός αναφοράς

INZONE H9 II

Model: YY2987

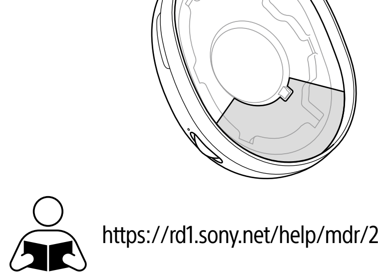


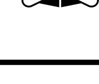
https://rd1.sony.net/help/mdr/2987/h_zz/

5-067-255-**61**(1)
©2025 Sony Corporation
Printed in China

* 5 0 6 7 2 5 5 6 1 * (1)

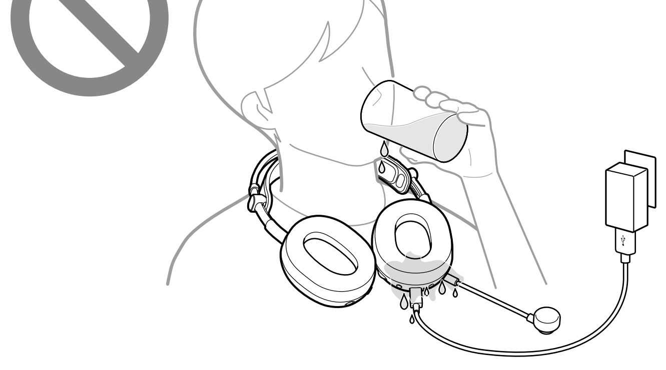
A





https://rd1.sony.net/help/mdr/2987/h_zz/

B



Polski

Bezprzewodowy gamingowy zestaw słuchawkowy z funkcją redukcji hałasu

Model: YY2987

Termin „produkt" w tym dokumencie odnosi się do urządzenia lub jego akcesoriów.

Tabliczka znamionowa i ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa są umieszczone w następujących miejscach:
Zobacz rysunek A

Produktu nie wolno umieszczać w zamkniętej przestrzeni, takiej jak biblioteczka czy zabudowana szafka.

Nie należy wystawiać baterii (akumulatorów lub zainstalowanych baterii) na działanie nadmiernego ciepła, np. promieni słonecznych, ognia itp. przez dłuższy czas.
Nie wystawiać baterii na działanie skrajnie niskich temperatur, które mogą doprowadzić do ich przegrzania i niekontrolowanego wzrostu temperatury.
Nie wolno demontować, otwierać ani niszczyć akumulatorów.
W przypadku wycieku z akumulatora nie wolno dopuścić do kontaktu płynu ze skórą lub oczami. Jeśli doszło do kontaktu, przemyć miejsca kontaktu dużą ilością wody i skontaktować się lekarzem.
Akumulatory należy naładować przed użyciem. Należy zawsze zapoznać się z instrukcjami producenta lub instrukcją obsługi produktu w celu uzyskania właściwych instrukcji dotyczących ładowania.
Po dłuższym okresie przechowywania może okazać się konieczne kilkukrotne naładowanie i rozładowanie akumulatorów w celu uzyskania maksymalnej wydajności.
Usuwać w odpowiedni sposób.

Ładowanie tego urządzenia
Użyj dołączonego do zestawu kabla USB Type-C® i dostępnego na rynku zasilacza sieciowego USB.
Podłącz zasilacz sieciowy USB do tego urządzenia za pomocą kabla USB Type-C, a następnie podłącz zasilacz sieciowy USB do gniazdka sieciowego.

Powiadomienie dla klientów: następujące informacje dotyczą wyłącznie produktów sprzedawanych w krajach/regionach stosujących dyrektywy UE.

Produkt ten został wyprodukowany przez lub na zlecenie Sony Corporation.
Importer w UE: Sony Europe B.V.
Zapytania do importera w UE i zapytania dotyczące zgodności produktu w Europie należy kierować do autoryzowanego przedstawiciela producenta, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgia.
sony.com/country

Producent baterii:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Chiny

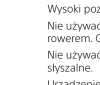
Sony Corporation niniejszym oświadcza, że to urządzenie jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE.
Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
https://compliance.sony.eu

Usuwanie zużytych baterii i zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (obowiązujące w krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach mających własne systemy zbiórki)
Ten symbol umieszczony na produkcie, baterii lub na opakowaniu oznacza, że ani produkt, ani bateria nie mogą być traktowane jako odpad komunalny. W przypadku niektórych rodzajów baterii symbol ten może być stosowany w kombinacji z symbolem chemicznym. Symbol chemiczny ołowiu (Pb) stosuje się jako dodatkowe oznaczenie, jeśli bateria zawiera więcej niż 0,004% ołowiu. Odpowiednie usunięcie zużytego sprzętu i zużytych baterii zapobiega potencjalnym zagrożeniom dla środowiska i zdrowia ludzi, do których mogłoby dojść w przypadku niewłaściwego obchodzenia się z tymi odpadami. Recykling materiałów pomaga chronić zasoby naturalne. W przypadku produktów, w których ze względu na bezpieczeństwo lub integralność danych wymagane jest stałe podłączenie do wbudowanej baterii, wymianę zużytej baterii należy zlecić wyłącznie wykwalifikowanemu personelowi stacji serwisowej. Aby mieć pewność, że bateria oraz zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny zostaną właściwie usunięte, należy dostarczyć takie zużyte produkty do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu. W odniesieniu do wszystkich pozostałych zużytych baterii prosimy o zapoznanie się z rozdziałem instrukcji obsługi produktu dotyczącym bezpiecznego wyjmowania baterii z produktu. Zużytą baterię należy dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki w celu recyklingu. Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat recyklingu tego produktu lub baterii, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zajmującymi się usuwaniem odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiono produkt lub baterię.

Ważność oznaczenia znakiem CE jest ograniczona do krajów/regionów, w których jest to wymagane przez prawo, głównie do krajów/regionów EOG (Europejskiego Obszaru Gospodarczego) i Szwajcarii.
Ważność oznaczenia znakiem UKCA jest ograniczona do krajów/regionów, w których jest to wymagane przez prawo, głównie do Wielkiej Brytanii.

Urządzenie to zostało przetestowane i uznane za zgodne z ograniczeniami określonymi w przepisach dotyczących kompatybilności elektromagnetycznej w przypadku użycia kabla połączeniowego krótszego niż 3 m.

Z tymi słuchawkami mogą być używane wyłącznie dołączone kable słuchawkowe.



Moc dostarczana przez ładowarkę musi wynosić między minimalnie 2 W wymaganych przez urządzenie radiowe a maksymalnie 2,5 W, aby osiągnąć maksymalną prędkość ładowania.

Wysoki poziom głośności może niekorzystnie wpływać na słuch.

Nie używać urządzenia podczas chodzenia, kierowania pojazdem lub jazdy rowerem. Grozi to wypadkami drogowymi.

Nie używać w niebezpiecznych miejscach, chyba że dźwięki otoczenia są słyszalne.

Urządzenie nie jest wodoodporne. Przedostanie się wody lub ciał obcych do wnętrza urządzenia grozi pożarem lub porażeniem prądem elektrycznym. Jeśli do urządzenia przedostanie się woda lub ciało obce, należy natychmiast zaprzestać jego używania i skontaktować się z najbliższym punktem sprzedaży produktów Sony. W szczególności należy przestrzegać poniższych środków ostrożności.
- Korzystanie z urządzenia w pobliżu zlewu lub pojemnika na ciecze
  Należy zachować ostrożność, aby urządzenie nie wpadło do zlewu lub pojemnika z wodą.
- Korzystanie z urządzenia w deszczu, śniegu lub wilgotnych miejscach
- Korzystanie z urządzenia w przypadku występowania potu
  Dotknięcie urządzenia mokrymi rękami lub umieszczenie go w kieszeni w wilgotnym ubraniu może spowodować dostanie się wilgoci do urządzenia.

Szczegółowe informacje dotyczące kontaktu ciała ludzkiego z telefonem komórkowym lub innymi urządzeniami bezprzewodowymi połączonymi z opisywanym urządzeniem można znaleźć w instrukcji obsługi urządzenia bezprzewodowego.

Nigdy nie wkładaj wtyczki USB, gdy urządzenie lub kabel ładujący są mokre. Włożenie wtyczki USB, gdy urządzenie lub kabel ładujący są mokre, może doprowadzić do zwarcia z powodu obecności cieczy (wody wodociągowej, wody morskiej, napoju itd.) lub ciała obcego w urządzeniu lub kablu ładującym, a także spowodować nadmierne wytwarzanie ciepła lub doprowadzić do wadliwego działania.

Ten produkt wyposażony jest w magnes(y) mogący(-e) zakłócać pracę rozruszników serca, programowalnych zastawek przetokowych do leczenia wodogłowia lub innych urządzeń medycznych. Nie należy umieszczać produktu w pobliżu osób, które korzystają ze wspomnianych urządzeń medycznych. Jeżeli stosowane są wspomniane urządzenia medyczne, przed przystąpieniem do użytkowania tego produktu należy zasięgnąć porady lekarskiej.

Istnieje niebezpieczeństwo połknięcia małych części. Po zakończeniu korzystania należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.

Uwaga dotycząca ładunków elektrostatycznych
Jeśli używa się urządzenia, gdy powietrze jest suche, można odczuwać dyskomfort z powodu ładunków elektrostatycznych zgromadzonych na ciele. Nie jest to objawem wadliwego działania urządzenia. Efekt ten można zredukować, nosząc ubrania wykonane z naturalnych materiałów, które nie sprzyjają wytwarzaniu ładunków elektrostatycznych.

Włączanie i wyłączanie funkcji komunikacji bezprzewodowej
Po włączeniu urządzenia można je połączyć ze sparowanym urządzeniem nadawczo-odbiorczym (YY2988).
Funkcję komunikacji bezprzewodowej można wyłączyć poprzez podłączenie dostarczonego w zestawie kabla słuchawkowego do gniazda wejściowego na kabel słuchawkowy.
Odłącz kabel słuchawkowy, aby włączyć funkcję komunikacji bezprzewodowej.

Środki ostrożności

Adres URL na okładce ułatwi Ci dostęp do przewodnika pomocniczego, który szczegółowo opisuje przydatne uwagi lub procedury.

Łączność BLUETOOTH®
- Emitowane przez urządzenie Bluetooth mikrofale mogą zakłócać pracę elektronicznych urządzeń medycznych. Należy wyłączyć niniejsze urządzenie i inne urządzenia Bluetooth w następujących miejscach, gdyż w przeciwnym razie może dojść do wypadku:
  – w szpitalach, w pobliżu miejsc uprzywilejowanych w pociągach, w miejscach, w których obecny jest gaz łatwopalny, w pobliżu drzwi automatycznych lub alarmów pożarowych.
- Ze względu na charakterystykę technologii bezprzewodowej Bluetooth dźwięk odtwarzany przez opisywane urządzenie może być lekko opóźniony w stosunku do dźwięku odtwarzanego przez urządzenie nadające. W wyniku tego dźwięk może nie być zsynchronizowany z obrazem podczas oglądania filmów lub grania w gry.

Ładowanie urządzenia
- Należy używać dołączonego przewód USB Type-C.
- Po zakończeniu ładowania odłącz przewód USB Type-C.
- Podłączając przewód USB, nie dociskaj złącza ze zbyt dużą siłą.
- Podłączając lub odłączając przewód USB, nie stosuj zbyt dużej siły i np. nie ciągnij za kabel. Złącze podłączaj do właściwego portu i odłączaj od niego bezpośrednio.
- Jeśli przewód USB jest odkształcony, np. zgięty, natychmiast przestań go używać.

Informacje o korzystaniu z urządzenia podczas ładowania
- Gdy do przewodu USB Type-C lub gniazda USB przedostaną się płyny, takie jak woda, pot lub ciała obce, takie jak kurz, ładowanie urządzenia może doprowadzić do poważnych wypadków, takich jak oparzenia lub poważne obrażenia w wyniku pożaru, porażenia prądem, wydzielania ciepła lub zapłonu, lub doprowadzić do awarii urządzenia.
  W przypadku korzystania z urządzenia podczas ładowania należy wziąć pod uwagę następujące kwestie.
  – W przypadku odczuwania jakichkolwiek nieprawidłowości, należy natychmiast przestać korzystać z urządzenia.
  – Sprawdzić, czy w środku nie ma kurzu lub ciał obcych.
  – Jeżeli przewód lub gniazdo USB namokną z powodu płynów, takich jak woda pitna lub pot podczas ładowania, odłączyć natychmiast przewód USB od podłączonego urządzenia, aby przerwać ładowanie (rys. B).

Uwagi dotyczące noszenia urządzenia
- Po zakończeniu używania należy powoli zdjąć słuchawki.
- Ponieważ słuchawki zapewniają dokładne uszczelnienie nad uszami, mocne przyciskanie ich do uszu lub szybkie zdjęcie może spowodować uszkodzenie błony bębenkowej. Podczas noszenia słuchawek, membrana głośnika może emitować dźwięk klikania. Nie oznacza to wadliwego działania.

Inne uwagi
- Gdy urządzenie jest używane jako słuchawki przewodowe, należy korzystać wyłącznie z kabla słuchawkowego dołączonego do zestawu. Należy upewnić się, że kabel słuchawkowy jest prawidłowo podłączony.
- W celu odłączenia kabla należy pociągnąć za wtyk, a nie za kabel. W przeciwnym razie może dojść do przerwania kabla.
- Podczas podłączania kabla należy do końca włożyć wtyk do gniazda. Jeśli wtyk nie zostanie do końca włożony, dźwięk może nie być emitowany.
- Urządzenie należy chronić przed silnymi wstrząsami.
- Urządzenia nie należy poddawać działaniu obciążeń ani nacisków przez długi czas, także podczas przechowywania, ponieważ może to spowodować jego odkształcenie.
- Jeśli podczas korzystania z urządzenia odczuwalny jest dyskomfort, należy natychmiast przerwać jego używanie.
- Należy uważać, aby mikrofon na wysięgniku nie uderzył w oczy podczas noszenia, zdejmowania i korzystania z urządzenia.
- W przypadku jakichkolwiek pytań lub problemów związanych z opisywanym urządzeniem, na które nie ma odpowiedzi w niniejszej instrukcji, należy zwrócić się do najbliższego sprzedawcy firmy Sony.

Położenie etykiety z numerem seryjnym
Patrz rys. A

Dane techniczne

Zestaw słuchawkowy

Źródło zasilania:
Prąd stały 5 V (przy użyciu dostępnego w sprzedaży zasilacza sieciowego USB)
Przy użyciu wbudowanych akumulatorów litowo-jonowych (zasilanie produktu: prąd stały 3,85 V)
Temperatura robocza:
Od 0 °C do 40 °C
Masa:
Ok. 260 g (Zestaw słuchawkowy (bez mikrofonu))
Ok. 3,2 g (Urządzenie nadawczo-odbiorcze USB Type-C®)
Ok. 13 g (Odłączany mikrofon na wysięgniku (z osłoną przeciwwiatrową))
Zawartość zestawu:
Bezprzewodowy gamingowy zestaw słuchawkowy z funkcją redukcji hałasu (1)
Przewód USB Type-C® (USB-A na USB-C®) (1)
Kabel słuchawkowy (1)
Odłączany mikrofon na wysięgniku (z osłoną przeciwwiatrową) (1)
Miękka saszetka (1)
Urządzenie nadawczo-odbiorcze USB Type-C®: YY2988 (1)
Dokumenty (1 zestaw)

Dane techniczne dotyczące łączności

System łączności:
Specyfikacja Bluetooth wersja 5.3
Wyjście:
Specyfikacja Bluetooth, klasa mocy 1
Pasmo częstotliwości:
Bluetooth: Pasmo 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Sekcja nadajnika/odbiornika bezprzewodowego: Pasmo 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Częstotliwość operacyjna:
Bluetooth: 2 400 MHz – 2 483,5 MHz
Sekcja nadajnika/odbiornika bezprzewodowego: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Maksymalna moc wyjściowa:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Sekcja nadajnika/odbiornika bezprzewodowego: < 6 dBm
YY2988
Sekcja nadajnika/odbiornika bezprzewodowego: < 11,5 dBm

Wygląd i dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Wymagania systemowe dotyczące ładowania akumulatora przez USB

Zasilacz sieciowy USB:
Dostępny w sklepach zasilacz sieciowy USB umożliwiający dostarczanie prądu o natężeniu 0,5 A (500 mA) lub większym.

Zalecana wersja systemu operacyjnego komputera osobistego

Windows®: Windows 10 lub nowszy
Mac: macOS 13 lub nowszy

Aby znaleźć specyfikacje produktu, w tym informacje o oszczędzaniu energii, jeśli ma to zastosowanie, należy skorzystać z poniższego łącza, wybrać kraj/region, otworzyć stronę danego produktu, a następnie przejść do sekcji specyfikacji: sony.com/country

Znaki towarowe
- Znaki słowne macOS i Mac są znakami towarowymi firmy Apple Inc., zarejestrowanymi w Stanach Zjednoczonych oraz innych krajach i regionach.
- Znaki słowne Microsoft i Windows są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Microsoft Corporation, zarejestrowanymi w Stanach Zjednoczonych i/lub innych krajach.
- Słowo i logotypy Bluetooth® to zastrzeżone znaki towarowe, których właścicielem jest firma Bluetooth SIG, Inc. Firma Sony Group Corporation oraz jej spółki podległe korzystają ze wspomnianych znaków w ramach posiadanej licencji.
- USB Type-C® i USB-C® to zastrzeżone znaki towarowe USB Implementers Forum.
- Znaki słowne Sony oraz INZONE są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Sony Group Corporation lub jej podmiotów stowarzyszonych.
- Wszystkie pozostałe znaki towarowe lub zastrzeżone znaki towarowe są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi odpowiednich właścicieli. W niniejszej instrukcji znaki ™ i ® nie są wymieniane.

Licencje
- Ten produkt zawiera oprogramowanie używane przez firmę Sony w ramach umowy licencyjnej z właścicielem praw autorskich. Właściciel praw autorskich do oprogramowania zobowiązał nas do przedstawienia tej umowy klientom. Odwiedź następujący adres URL i przeczytaj. https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Usługi oferowane przez podmioty trzecie mogą zostać zmienione, zawieszone lub przerwane bez wcześniejszego powiadomienia. Firma Sony nie ponosi żadnej odpowiedzialności w przypadku powstania takich sytuacji.

Magyar

Vezeték nélküli zajszűrős gamer headset

Modell: YY2987

A „termék" szó ebben a dokumentumban a készülékre vagy annak tartozékaira vonatkozik.

Az adattábla és fontos biztonsági információk a következő helyeken találhatók:
Lásd: A. ábra

A terméket ne használja szűk zárt térben, például könyvszekrényben vagy beépített szekrényben.

Az elemeket/akkumulátorokat (akkucsomagot, beszerelt akkumulátort) nem szabad tartósan kitenni túlzott hőhatásnak, például napsütésnek, tűznek, hasonlóknak.
Ne tegye ki a telepeket szélsőségesen alacsony hőmérsékleti feltételeknek, amelyek túlmelegedést és hőmegfutást okozhatnak.
Ne szedje szét, nyissa fel és ne aprítsa szét az akkukat.
Akku szivárgása esetén ne engedje, hogy a folyadék bőrrel vagy szemmel érintkezzen. Ha érintkezett, mossa le az érintett felületet bő vízzel és forduljon orvoshoz.
Az akkukat használat előtt fel kell tölteni. Mindig tartsa be a gyártó utasításaiban vagy a termék kézikönyvében található vonatkozó töltési utasításokat.
Hosszabb ideig történő tárolás után a maximális teljesítmény elérése érdekében szükség lehet a akkuk többszöri feltöltésére és kisütésére.
Ártalmatlanítsa megfelelően.

Az egység töltése
Használja a mellékelt USB Type-C® kábelt, üzletekben kapható USB hálózati tápegységgel.
Az USB Type-C kábellel kösse az egységet az USB hálózati tápegységre, majd dugaszolja az USB hálózati tápegységet egy konnektorba.

Megjegyzés a felhasználók számára: a következő tájékoztatás az EU irányvonalait alkalmazó országokban/régiókban értékesített termékekre vonatkozik.

Ezt a terméket a Sony Corporation vagy megbízottja gyártotta.
EU importőr: Sony Europe B.V.
Az EU importőrnek vagy az Európai termékbiztonsággal kapcsolatos kérdéseket a gyártó jogosult képviselőjének kell küldeni, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgium.
sony.com/country

Az akkumulátor gyártója:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Kínai Népköztársaság

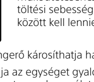
A Sony Corporation igazolja, hogy ez a készülék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.
Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:
https://compliance.sony.eu

Feleslegessé vált elemek/akkumulátorok, elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása. (Használható az Európai Unió és egyéb országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)
Ez az elemen/akkumulátoron, a készüléken vagy annak csomagolásán található szimbólum jelzi, hogy a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. Egyes elemeken/akkumulátorokon, vagy azok csomagolásán ez a szimbólum együtt szerepelhet az ólom (Pb) vegyjelével akkor, ha az elem/akkumulátor 0,004%-nál több ólmot tartalmaz. Az elhasznált elemek/akkumulátorok és készülékek a kijelölt gyűjtőhelyeken történő leadásával segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, amely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. Az olyan berendezéseknél alkalmazott elemeket/akkumulátorokat, ahol biztonsági okokból, illetve adatok megőrzése érdekében elengedhetetlen az energiaellátás folyamatosságának biztosítása, csak az arra felkészült szerviz cserélheti ki. Beépített akkumulátor esetén, hogy biztosítható legyen az akkumulátor megfelelő kezelése, a termék elhasználódásakor juttassa el azt egy arra kijelölt elektromos és elektronikus hulladékgyűjtő helyre. Minden más elem/akkumulátor esetén, kérjük, tanulmányozza a termékhez mellékelt útmutatót az elem/akkumulátor a készülékből történő biztonságos eltávolításának megfelelő módjával kapcsolatban. Az elemet/akkumulátort a használt elemek gyűjtőhelyén adja le. A termék és az elemek/akkumulátorok újrahasznosításával kapcsolatos további információkat illetően forduljon a területileg illetékes hivatalhoz, a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, amelyben a terméket vásárolta.

A CE-jelölés érvényessége azokra az országokra/régiókra korlátozódik, ahol ezt jogszabály írja elő, elsődlegesen az EGT (Európai Gazdasági Térség) országaiban/régióiban és Svájcban.
Az UKCA-jelölés érvényessége azokra az országokra/régiókra korlátozódik, ahol ezt jogszabály írja elő, elsődlegesen az Egyesült Királyságban.

Ez az egység az elvégzett vizsgálatok szerint megfelel az elektromágneses összeférhetőségi rendelkezéseknek, ha 3 m-nél rövidebb kábellel csatlakoztatják.

Csak a mellékelt fejhallgatókábel(ek) használható(k) ehhez a fejhallgatóhoz.



A töltő által szolgáltatott teljesítménynek a rádióberendezés működtetéséhez szükséges minimum 2 watt és a maximális töltési sebesség eléréséhez szükséges maximum 2,5 watt között kell lennie.

A nagy hangerő károsíthatja hallását.

Ne használja az egységet gyaloglás, autóvezetés vagy kerékpározás közben. Ha mégis így tesz, a használata közlekedési balesetet okozhat.

Csak úgy használja veszélyes helyeken, hogy közben a környezeti hangokat is hallja.

A készülék nem vízálló. Az egységbe került víz vagy idegen tárgy tüzet vagy áramütést okozhat. Ha víz vagy idegen tárgy került az egységbe, azonnal hagyja abba használatát és forduljon a legközelebbi Sony márkakereskedéshez. Konkrétan, legyen óvatos a következő esetekben.
- Az egység mosogató vagy folyadék közelében való használatakor
  Ne ejtse bele a készüléket mosogatóba vagy más, vízzel teli edénybe.
- Az egység esőben, hóban vagy nedves helyen való használatakor
- Az egység izzadt testtel való használatakor
  Ha nedves kézzel fogja meg az egységet, vagy beteszi egy nyirkos ruha zsebébe, az egység átnedvesedhet.

Az egységhez csatlakozó mobiltelefon vagy más vezeték nélküli eszköz emberi testtel érintkezésekor várható hatásokról részletek a vezeték nélküli eszköz felhasználói kézikönyvében találhatók.

Soha ne dugja be az USB-csatlakozót, ha az egység vagy a töltőkábel nedves. Ha az USB dugaszt az egység vagy a töltővezeték nedves állapotában dugaszolja be, az egységen vagy töltővezetéken levő folyadék (csapvíz, tengervíz, üdítőitál stb.) vagy idegen anyag zárlatot és ezzel felmelegedést vagy meghibásodást okozhat.

A készülék mágnest vagy mágneseket tartalmaz, amelyek zavart okozhatnak a szívritmus-szabályozók, a programozható hydrocephalus söntszelepek és egyéb orvosi eszközök működésében. A készüléket ne helyezze ilyen orvosi eszközöket használó személy közelébe. Ha ilyen orvosi eszközöket használ, a készülék használata előtt kérje ki kezelőorvosa tanácsát.

Fennáll az apró alkatrészek lenyelésének veszélye. Használat után tárolja kisgyermekek elől elzárt helyen.

Megjegyzés a sztatikus elektromosságról
Ha száraz levegőben használja az egységet, a testében felgyülemlett sztatikus elektromosság kényelmetlen érzést okozhat. Ez nem az egység hibája. A kényelmetlenséget csökkentheti természetes anyagú, sztatikus feltöltődést nem okozó ruházat viselésével.

A vezeték nélküli funkció be- vagy kikapcsolása
A készülékre, annak bekapcsolásakor, rácsatlakozhat egy párosított adó-vevővel (YY2988).
A vezeték nélküli funkciót kikapcsolhatja úgy, hogy a mellékelt fejhallgató-kábelt a fejhallgató-kábel bemeneti jack csatlakozójába dugja.
A vezeték nélküli funkció bekapcsolásához húzza ki a fejhallgató-kábelt.

Óvintézkedések

A fedélen található URL-cím segítségével érheti el a súgóútmutatót, amely részletesen ismerteti a hasznos megjegyzéseket vagy eljárásokat.

A BLUETOOTH®-kommunikáció
- A Bluetooth-eszközök által kibocsátott mikrohullámok hatással lehetnek az elektronikus orvosi eszközök működésére. Kapcsolja ki ezt az egységet és más Bluetooth-eszközöket a következő helyeken, mert balesetet okozhatnak:
  – kórházak területén, vonatokon a megkülönböztetett ülőhelyek közelében, olyan helyeken, ahol gyúlékony gáz található, illetve automata ajtók és tűzriasztók közelében.
- Az egységen a hanglejátszás a Bluetooth vezeték nélküli technológia jellemzői miatt a lejátszóeszközhöz képest késhet. Ennek eredményeként előfordulhat, hogy filmnézés vagy játék közben a hang nincs szinkronban a képpel.

Az egység töltése
- Mindenképpen a mellékelt USB Type-C kábelt használja.
- A töltés befejeződése után csatlakoztassa le az USB Type-C kábelt.
- Az USB-kábel csatlakoztatásakor ne fejtsen ki nagy erőt a csatlakozóra.
- Az USB-kábel csatlakoztatásakor vagy lecsatlakoztatásakor ne alkalmazzon túl nagy erőt, például a kábel húzásával, illetve a csatlakoztatás és lecsatlakoztatás során a dugasz egyenesen a csatlakozó felé álljon.
- Ha az USB-kábel csatlakozója deformálódott, például meghajlott, akkor azonnal szüntesse be a használatát.

Az egység használata töltés közben
- Ha az USB Type-C kábelre vagy az USB-portba valamilyen folyadék, például víz vagy verejték, vagy valamilyen idegen részecske, például por kerül, az az egység töltésekor tűz, áramütés, hő vagy felhevült alkatrészek okozta égési és egyéb súlyos sérülésekhez vezethet.
  Az egység töltés közbeni használatához vegye figyelembe az alábbiakat.
  – Ha bármilyen rendellenességet tapasztal, azonnal hagyja abba az egység használatát.
  – Ellenőrizze, hogy nincs-e por vagy idegen anyaglerakódás az egység belsejében.
  – Ha az USB-kábelre vagy -portra víz, verejték vagy valamilyen más folyadék kerül töltés közben, azonnal válassza le az USB-kábelt a csatlakoztatott eszközről, és szakítsa meg a töltést (B ábra).

Az egység viselésével kapcsolatos megjegyzések
- A használatot követően lassan távolítsa el a fejhallgatót.
- A fejhallgató szorosan zár a fülek körül, ezért ha túlzott erővel nyomja a fülére, vagy hirtelen veszi le, azzal a dobhártya sérülését okozhatja. Előfordulhat, hogy a fejhallgató viselésekor a hangszóró membránja kattogó hangot ad ki. Ez nem utal meghibásodásra.

Egyéb megjegyzések
- Ha az egységet vezetékes fejhallgatóként használja, csak a mellékelt fejhallgató-kábel használja. Győződjön meg róla, hogy a fejhallgató-kábel megfelelően csatlakozik.
- A kábel leválasztásakor ne a kábelt fogja meg, hanem a csatlakozót. Ellenkező esetben a kábel megtörhet.
- A kábel csatlakoztatásakor győződjön meg róla, hogy teljesen bedugta a csatlakozódugaszt az aljzatba. Ha a csatlakozódugasz nincs teljesen bedugva, elképzelhető, hogy nem lesz kimenő hang.
- Az egységet óvja az erős ütéstől.
- Ne tegye ki az egységet súlynak vagy nyomásnak hosszú időn át tároláskor sem, mivel az az egység deformálódásához vezethet.
- Ha rosszul érzi magát az egység használata közben, azonnal szüntesse be a használatát.
- Ügyeljen rá, hogy viselés, eltávolítás és az egység használata közben a gémes mikrofon ne érjen a szeméhez.
- Ha bármilyen, ebben a kézikönyvben nem tárgyalt kérdése vagy problémája merülne fel a készülékkel kapcsolatban, forduljon a legközelebbi Sony-forgalmazóhoz.

A sorozatszámcímke helye
Lásd: A ábra

Műszaki adatok

Headset

Tápellátás:
5 V DC (kereskedelemben kapható hálózati USB-adapter használatával)
Beépített lítium-ion akkumulátorok használatával (a készülék üzemi tápfeszültsége 3,85 V DC)
Üzemi hőmérséklet:
0 °C – 40 °C
Tömeg:
Kb. 260 g (Headset (mikrofon nélkül))
Kb. 3,2 g (USB Type-C®-s adó-vevő)
Kb. 13 g (Leválasztható gémes mikrofon (szélvédővel))
Mellékelt tartozékok:
Vezeték nélküli zajszűrős gamer headset (1)
USB Type-C® kábel (USB-A-ról USB-C®-re) (1)
Fejhallgató-kábel (1)
Leválasztható gémes mikrofon (szélvédővel) (1)
Puha tasak (1)
USB Type-C®-s adó-vevő: YY2988 (1)
Dokumentumok (1 készlet)

Kommunikációs műszaki adatok

Kommunikációs rendszer:
Bluetooth specifikáció, 5.3 verzió
Kimenet:
Bluetooth Power Class 1 specifikáció
Frekvenciasáv:
Bluetooth: 2,4 GHz sáv (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Vezeték nélküli jeladóra/vevőegységre vonatkozó szakasz: 2,4 GHz sáv (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Üzemi frekvencia:
Bluetooth: 2 400 MHz – 2 483,5 MHz
Vezeték nélküli jeladóra/vevőegységre vonatkozó szakasz: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Maximális kimeneti teljesítmény:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Vezeték nélküli jeladóra/vevőegységre vonatkozó szakasz: < 6 dBm
YY2988
Vezeték nélküli jeladóra/vevőegységre vonatkozó szakasz: < 11,5 dBm

A kialakítás és a műszaki adatok előzetes bejelentés nélkül megváltozhatnak.

Rendszerkövetelmények az akkumulátor USB-csatlakozón keresztüli töltéséhez

Hálózati USB-adapter:
Kereskedelemben kapható, legalább 0,5 A (500 mA) vagy nagyobb kimeneti áram leadására képes hálózati USB-adapter.

Javasolt személyi számítógép OS-verziója

Windows®: Windows 10-ös vagy újabb
Mac: macOS 13-ös vagy újabb

A termék specifikációit, beleértve adott esetben az energiatakarékosságra vonatkozó információkat is, a következő hivatkozáson találja meg; válassza ki az országot/régiót, nyissa meg a termék oldalát, majd lépjen a specifikációk részhez: sony.com/country

Kereskedelmi védjegyek
- A macOS és Mac az Apple Inc. Egyesült Államokban és más országokban és régiókban bejegyzett védjegye.
- A Microsoft és Windows a Microsoft Corporation Egyesült Államokban és/vagy más országokban bejegyzett védjegye vagy védjegye.
- A Bluetooth® jelzés és emblémák a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonában lévő bejegyzett védjegyek, a Sony Group Corporation és leányvállalatai ezeket minden esetben licencmegállapodás keretében használják.
- Az USB Type-C® és az USB-C® az USB Implementers Forum bejegyzett védjegye.
- A Sony és INZONE a Sony Group Corporation vagy társvállalatai bejegyzett védjegye vagy védjegye.
- Az összes egyéb védjegy és bejegyzett védjegy a megfelelő tulajdonosok védjegye, illetve bejegyzett védjegye. Ebben a kézikönyvben a ™ és az ® jelek nincsenek feltüntetve.

Engedélyek
- Ez a termék olyan szoftvert tartalmaz, melyet a Sony a szoftver szerzői jogainak tulajdonosával kötött licencszerződés keretében használ. A szoftver szerzői jogai tulajdonosa kérésének értelmében kötelesek vagyunk közölni a szerződés tartalmát az ügyfelek felé. Kérjük, a következő URL-címen olvassa el:
  https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- A harmadik felek által biztosított szolgáltatásokat előzetes értesítés nélkül megváltoztathatják, felfüggeszthetik vagy megszüntethetik. A Sony ilyen esetekben nem vállal felelősséget.

Česky

Bezdrátová herní sluchátka s technologií pro potlačení okolního hluku

Model: YY2987

Termín „výrobek" v tomto dokumentu se týká jednotky nebo jejího příslušenství.

Typový štítek a důležité informace týkající se bezpečnosti jsou umístěny v následujících místech:
Viz obr. A

Neinstalujte výrobek do stísněných prostor, jako je knihovna nebo vestavěná skříň.

Nevystavujte baterie (bateriová sada nebo instalované baterie) dlouhodobě nadměrnému teplu, například slunečnímu záření, ohni nebo podobně.
Nevystavujte baterie extrémně nízkým teplotám, které by mohly způsobit přehřívání nebo tepelnou neovladatelnost.
Dobíjecí baterie nedemontujte, neotevírejte ani nedrťte.
V případě úniku elektrolytu z dobíjecí baterie zabraňte jeho kontaktu s pokožkou nebo očima. Pokud k takovému kontaktu dojde, omyjte si zasažené místo dostatečným množstvím vody a vyhledejte lékařskou pomoc.
Dobíjecí baterie je nutné před použitím nabít. Vždy postupujte podle pokynů výrobce nebo v příručce k produktu, které jsou uvedeny pokyny ke správnému nabíjení.
Po dlouhodobém skladování může být nutné dobíjecí baterie několikrát nabít a vybít, aby bylo dosaženo jejich maximálního výkonu.
Zlikvidujte správným způsobem.

Nabíjení této jednotky
Použijte dodaný kabel USB Type-C® a běžně dostupný síťový adaptér USB.
Připojte síťový adaptér USB k této jednotce pomocí kabelu USB Type-C a pak připojte síťový adaptér USB k elektrické zásuvce.

Poznámka pro zákazníky: následující informace se vztahují pouze na výrobky prodávané v zemích/oblastech, ve kterých platí směrnice EU.

Tento výrobek byl vyroben buď přímo nebo v zastoupení společnosti Sony Corporation.
Dovozce do EU: Sony Europe B.V.
Žádosti týkající se dovozce do EU nebo technických požadavků na výrobky danými směrnicemi Evropské unie je třeba adresovat na zplnomocněného zástupce, kterým je Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgie.
sony.com/country

Výrobce baterie:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Čínská lidová republika

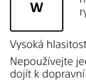
Sony Corporation tímto prohlašuje, že toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.
Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:
https://compliance.sony.eu

Likvidace nepotřebných baterií a elektrického nebo elektronického zařízení (platí v Evropské unii a dalších státech uplatňujících oddělený systém sběru)
Tento symbol umístěný na výrobku, baterii nebo obalu upozorňuje, že s výrobkem a baterií by se nemělo nakládat jako s běžným domácím odpadem. Symbol, který se nachází na určitých typech baterií, může být kombinován s chemickou značkou. Chemická značka pro olovo (Pb) je přidána, pokud baterie obsahuje více než 0,004% olova. Správným nakládáním s těmito nepotřebnými výrobky a bateriemi pomůžete zabránit možným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, k nimž by mohlo docházet v případech nevhodného zacházení. Recyklace materiálů pomůže ochránit přírodní zdroje. V případě, že výrobek z důvodů bezpečnosti nebo uchování dat vyžaduje trvalé spojení s vloženou baterií, je třeba, aby takovouto baterii vyměnil pouze kvalifikovaný personál. K tomu, aby s baterií bylo správně naloženo, předejte výrobky, kterým končí životnost, na příslušné místo určené ke sběru elektrických a elektronických zařízení za účelem jejich recyklace. V případě, že jde o ostatní baterie, nahlédněte do části návodu, která popisuje bezpečné vyjmutí baterie z výrobku. Nepotřebnou baterii odevzdejte k recyklaci na příslušné sběrné místo. Pro podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku či baterie kontaktujte místní obecní úřad, podnik pro likvidaci domovních odpadů nebo prodejnu, ve které jste výrobek nebo baterii zakoupili.

Platnost označení CE je omezena pouze v zemích/oblastech, kde je zákonem vynucována, zejména v zemích/oblastech EHP (Evropského hospodářského prostoru) a Švýcarsku.
Platnost označení UKCA je omezena pouze v zemích/oblastech, kde je zákonem vynucována, zejména ve Velké Británii.

Tato jednotka byla testována a bylo shledáno, že při použití připojovacího kabelu kratšího než 3 m splňuje omezení stanovená v předpisech o elektromagnetické kompatibilitě.

S těmito sluchátky lze použít pouze dodané kabely ke sluchátkům.



Příkon dodávaný nabíjecím zařízením musí být mezi minimálně 2 watty požadovanými rádiovým zařízením a maximálně 2,5 watty nezbytnými k dosažení maximální rychlosti nabíjení.

Vysoká hlasitost může nepříznivě ovlivnit váš sluch.

Nepoužívejte jednotku během chůze, řízení nebo jízdy na kole. Mohlo by tak dojít k dopravní nehodě.

Nepoužívejte zařízení v nebezpečných prostorách, pokud neslyšíte okolní zvuky.

Jednotka není vodotěsná. Pokud do jednotky pronikne voda nebo cizí předměty, může to mít za následek požár nebo úraz elektrickým proudem. Pokud do jednotky pronikne voda nebo cizí předměty, přestaňte ji okamžitě používat a poraďte se s nejbližším prodejcem Sony. Buďte opatrní obzvláště v následujících případech.
- Při používání v blízkosti umyvadla nebo nádoby na kapalinu apod.
  Dávejte pozor, aby vám jednotka nespadla do umyvadla nebo do nádoby naplněné vodou.
- Při používání v dešti nebo sněhu či na vlhkých místech
- Při používání, když jste zpocení
  Pokud se jednotky dotknete mokrýma rukama nebo když jednotku vložíte do kapsy vlhkého oblečení, může se jednotka namočit.

Podrobnosti o vlivů kontaktu mobilního telefonu nebo jiných bezdrátových zařízení připojených k této jednotce s lidským tělem nalezete v návodu k použití daného bezdrátového zařízení.

Nikdy nezapojujte USB zástrčku, když jsou jednotka nebo nabíjecí kabel mokré. Pokud zapojujete USB zástrčku, zatímco jsou jednotka nebo nabíjecí kabel mokré, může dojít ke zkratu kvůli tekutině (voda z vodovodu, mořská voda, slazený nápoj atd.) na jednotce nebo na nabíjecím kabelu nebo kvůli cizí látce na jednotce nebo nabíjecím kabelu, a může tak být generováno abnormální množství tepla nebo dojít k poruše.

Tento přístroj obsahuje magnet/y, které mohou interferovat s kardiostimulátory, shunty s programovatelnou chlopní, užívanými při léčbě hydrocefalu nebo jinými lékařskými přístroji. Neukládejte tento produkt v blízkosti osob, které tyto lékařské přístroje používají. Pokud používáte některý z těchto lékařských přístrojů, poraďte se s lékařem předtím, než budete používat tento produkt.

Hrozí nebezpečí spolknutí malých částí. Po použití zařízení uložte na místo mimo dosah malých dětí.

Poznámka ke statické elektřině
Pokud jednotku používáte, když je vzduch suchý, můžete mít nepříjemný pocit v důsledku statické elektřiny nashromážděné na těle. Nejedná se o poruchu jednotky. Tento efekt můžete snížit nošením oblečení z přírodních materiálů, které nevytvářejí snadno statickou elektřinu.

Zapínání nebo vypínání funkce bezdrátové sítě
K jednotce se můžete připojit pomocí spárovaného zařízení transceiveru (YY2988), když se jednotka zapne.
Funkci bezdrátové sítě můžete vypnout připojením dodaného kabelu ke sluchátkům do vstupního konektoru kabelu ke sluchátkům.
Odpojte kabel ke sluchátkům a zapněte tím funkci bezdrátové sítě.

Bezpečnostní opatření

Pomocí adresy URL na obálce můžete otevřít uživatelskou příručku, která obsahuje užitečné poznámky a podrobný popis postupů.

Komunikace BLUETOOTH®
- Mikrovlny vysílané ze zařízení Bluetooth mohou ovlivnit činnost elektronických lékařských zařízení. Na následujících místech vypněte tuto jednotku a ostatní zařízení Bluetooth, protože by mohlo dojít k nehodě:
  – v nemocnicích, ve vlaku v blízkosti vyhrazených sedadel, na místech s přítomností hořlavého plynu a v blízkosti automatických dveří či požárních alarmů.
- Zvuk přehrávaný na této jednotce může být oproti vysílajícímu zařízení opožděn z důvodu vlastností bezdrátové technologie Bluetooth. Následkem toho nemusí být zvuk při sledování filmů nebo hraní her synchronizován s obrazem.

Nabíjení jednotky
- Použijte dodaný kabel USB Type-C.
- Když je nabíjení ukončeno, kabel USB Type-C odpojte.
- Když je USB kabel zapojen, nepůsobte na spojovací část nadměrnou silou.
- Při zapojování nebo odpojování kabelu USB nevyvíjejte nadměrnou sílu, například taháním za kabel, a připojte nebo odpojte konektor přímo u připojovaného portu.
- Je-li je konektor kabelu USB deformovaný, například ohnutý, okamžitě ho přestaňte používat.

Informace o používání jednotky během nabíjení
- Pokud kapalina, jako je voda nebo pot či cizí látky, jako je prach, ulpí ke kabelu USB Type-C nebo portu USB, může nabíjení jednotky způsobit vážné nehody, jako jsou popáleniny nebo zranění způsobené požárem, elektrickým proudem, působením tepla nebo zapálením, nebo může být příčinou poruchy.
  Při používání jednotky během nabíjení si uvědomte následující skutečnosti.
  – Pokud si všimnete jakéhokoliv neobvyklého stavu, okamžitě přestaňte zařízení používat.
  – Zkontrolujte, zda uvnitř není žádný prach nebo cizí látky.
  – Pokud se kabel nebo port USB při nabíjení namočí nějakou kapalinou, jako je pitná voda nebo pot, okamžitě odpojte kabel USB od připojeného zařízení a nabíjení zastavte (obr. B).

Poznámky k nošení jednotky
- Po použití vyjímejte sluchátka pomalu.
- Protože sluchátka sedí pevně v uších, jejich natlačení silou do uší nebo rychlé sejmutí může způsobit poškození bubínku. Při nošení sluchátek může membrána reproduktoru způsobovat cvakání. Nejedná se o závadu.

Další poznámky
- Když tuto jednotku používáte jako kabelová sluchátka, používejte výhradně kabel dodaný ke sluchátkům. Dbejte na to, aby byl kabel ke sluchátkům pevně zapojen.
- Při odpojování kabelu tahejte za konektor, ne za kabel. Jinak by mohlo dojít ke zlomení kabelu.
- Při připojování kabelu dbejte na to, abyste konektor zcela zapojili do zástrčky. Pokud byste konektor nezapojili zcela, je možné, že by nebyl slyšet zvuk.
- Nevystavujte jednotku nadměrným nárazům.
- Jednotku dlouhodobě nevystavujte velkému zatížení nebo tlaku, a to ani když ji skladujete, mohlo by dojít k deformaci.
- Pokud při používání jednotky začnete pociťovat nepříjemné pocity, okamžitě ji přestaňte používat.
- Při nasazování, snímání a používání zařízení dávejte pozor, aby vás mikrofon na raménku nezasáhl do očí.
- Pokud budete mít dotazy nebo problémy týkající se této jednotky, které nejsou v tomto návodu popsány, obraťte se na nejbližšího prodejce Sony.

Umístění štítku se sériovým číslem
Viz obr. A

Technické údaje

Sluchátka

Zdroj napájení:
DC 5 V (pomocí běžně dostupného napájecího adaptéru USB)
Pomocí vestavěných lithium-iontových baterií (provozní napětí výrobku: 3,85 V DC)
Provozní teplota:
0 °C až 40 °C
Hmotnost:
Přibl. 260 g (Sluchátka (bez mikrofonu))
Přibl. 3,2 g (USB Type-C® transceiver)
Přibl. 13 g (Odnímatelný mikrofon na raménku (s protivětrným krytem))
Balení obsahuje následující položky:
Bezdrátová herní sluchátka s technologií pro potlačení okolního hluku (1)
Kabel USB Type-C® (USB-A na USB-C®) (1)
Kabel ke sluchátkům (1)
Odnímatelný mikrofon na raménku (s protivětrným krytem) (1)
Měkký váček (1)
USB Type-C® transceiver: YY2988 (1)
Dokumentace (1 sada)

Technické údaje komunikace

Komunikační systém:
Bluetooth verze 5.3
Výkon:
Výkonová třída Bluetooth 1
Frekvenční pásmo:
Bluetooth: Pásmo 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Část bezdrátového vysílače/přijímače: Pásmo 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Provozní frekvence:
Bluetooth: 2 400 MHz – 2 483,5 MHz
Část bezdrátového vysílače/přijímače: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Maximální výstupní výkon:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Část bezdrátového vysílače/přijímače: < 6 dBm
YY2988
Část bezdrátového vysílače/přijímače: < 11,5 dBm

Provedení a technické údaje se mohou bez upozornění změnit.

Systémové požadavky pro nabíjení baterie pomocí USB

Napájecí adaptér USB:
Běžně prodávaný napájecí adaptér USB schopný dodávat výstupní proud 0,5 A (500 mA) nebo více.

Doporučená verze operačního systému osobního počítače

Windows®: Windows 10 nebo novější
Mac: macOS 13 nebo novější

Technické údaje výrobku, včetně případných informací o úspoře energie, najdete pod následujícím odkazem: zvolte zde svou zemi/oblast, otevřete stránku svého výrobku a poté přejděte do oddílu technických údajů: sony.com/country

Ochranné známky
- macOS a Mac jsou ochranné známky společnosti Apple Inc., registrované v USA a jiných zemích a regionech.
- Microsoft a Windows jsou registrované obchodní známky nebo obchodní známky společnosti Microsoft Corporation ve Spojených státech amerických a/nebo jiných zemích.
- Slovní značka a loga Bluetooth® jsou registrované ochranné známky vlastněné organizací Bluetooth SIG, Inc. a veškeré využití takových značek společností Sony Group Corporation a jejími dceřinými společnostmi probíhá na základě licence.
- USB Type-C® a USB-C® jsou registrované ochranné známky skupiny USB Implementers Forum.
- Sony and INZONE jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Sony Group Corporation nebo jejích přidružených společností.
- Všechny ostatní obchodní značky a registrované obchodní značky jsou obchodními značkami nebo registrovanými obchodními značkami odpovídajících držitelů. V této příručce nejsou uvedeny značky ™ a ®.

Licence
- Součástí tohoto produktu je software, který společnost Sony využívá na základě licenčního ujednání s vlastníkem jeho autorských práv. Jsme povinni zveřejnit zákazníkům obsah tohoto ujednání na základě požadavku vlastníka autorských práv k tomuto softwaru. Otevřete, prosím, následující adresu URL a přečtěte si.
  https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Služby nabízené třetími stranami mohou být měněny, pozastaveny nebo ukončeny bez předchozího upozornění. Společnost Sony za podobné situace nenese žádnou zodpovědnost.

Slovensky

Bezdrôtové herné slúchadlá s potlačením hluku

Model: YY2987

Výraz „produkt" v tomto dokumente sa vzťahuje na zariadenie alebo jeho príslušenstvo.

Typový štítok a dôležité informácie týkajúce sa bezpečnosti sú uvedené na týchto miestach:
Pozri obr. A

Výrobok neinštalujte do stiesnených priestorov, ako je knižnica alebo vstavaná skriňa.

Nevystavujte batérie (akumulátor alebo zabudované batérie) dlhodobo nadmernému teplu, napríklad slnečnému žiareniu, ohňu a podobne.
Nevystavujte batérie extrémne nízkym teplotám, ktoré môžu viesť k prehriatiu a náhlemu zvýšeniu teploty.
Dobíjacie batérie nerozoberajte, neotvárajte a ani nerozdrvte.
V prípade úniku z dobíjacích batérií nedovoľte, aby kvapalina prišla do kontaktu s pokožkou alebo očami. Ak dôjde ku kontaktu, umyte postihnuté miesto veľkým množstvom vody a vyhľadajte lekársku pomoc.
Pred použitím je potrebné nabiť dobíjacie batérie. Správne pokyny k nabíjaniu nájdete vždy v pokynoch výrobcu alebo v príručke k výrobku.
Po dlhšom skladovaní môže byť potrebné nabitie a vybitie dobíjacích batérií niekoľkokrát, aby sa dosiahol maximálny výkon.
Zlikvidujte správne.

Nabíjanie tohto zariadenia
Použite dodaný kábel USB Type-C® a komerčne dostupný sieťový adaptér USB.
Pripojte sieťový adaptér USB k tomuto zariadeniu pomocou kábla USB Type-C a potom pripojte sieťový adaptér USB k sieťovej zásuvke.

Upozornenie pre zákazníkov: Nasledujúce informácie sa vzťahujú len na výrobky predávané v krajinách/regiónoch, v ktorých platia smernice EÚ.

Tento produkt vyrába spoločnosť Sony alebo je vyrobený v mene Sony Corporation.
Dovozca pre EÚ: Sony Europe B.V.
Otázky či výrobok vyhovuje požiadavkám podľa legislatívy Európskej únie treba adresovať na autorizovaného zástupcu Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgicko.
sony.com/country

Výrobca batérií:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Čínska ľudová republika

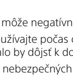
Sony Corporation týmto vyhlasuje, že zariadenie je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.
Úplné vyhlásenie EÚ o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:
https://compliance.sony.eu

Likvidácia použitých batérií a elektrických a elektronických zariadení (platí v Európskej únii a ostatných krajinách so zavedeným separovaným zberom)
Tento symbol na výrobku, batérii alebo obale znamená, že výrobok a batéria nesmú byť spracovávané ako komunálny odpad. Na niektorých batériách môže byť tento symbol použitý v kombinácii s chemickou značkou. Chemická značka olova (Pb) sa pridáva, ak batéria obsahuje viac ako 0,004% olova. Zaručením správnej likvidácie týchto výrobkov a batérií pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym vplyvom na životné prostredie a na zdravie človeka, ktoré by mohli byť zapríčinené nevhodným zaobchádzaním s odpadmi z týchto výrobkov a batérií. Recyklovaním materiálov pomôžete zachovať prírodné zdroje. Ak si výrobok z dôvodu bezpečnosti alebo integrity údajov vyžaduje trvalé pripojenie zabudovanej batérie, túto batériu môže vymeniť iba kvalifikovaný personál. Aby ste zaručili správne spracovanie batérie a elektrického a elektronického zariadenia, odovzdajte tento výrobok na konci jeho životnosti na vhodnom zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. V prípade všetkých ostatných batérií, postupujte podľa návodu v sekcii o tom, ako bezpečne vybrať batériu z výrobku. Batériu odovzdajte na vhodnom zbernom mieste na recykláciu použitých batérií. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku alebo batérie vám na požiadanie poskytne miestny úrad, služba likvidácie komunálneho odpadu alebo predajňa, v ktorej ste si tento výrobok alebo batériu zakúpili.

Označenie CE platí iba v krajinách/regiónoch, ktoré to vyžadujú na základe zákonov, predovšetkým v krajinách/regiónoch Európskeho hospodárskeho priestoru (EHP) a Švajčiarsku.
Označenie UKCA platí iba v krajinách/regiónoch, ktoré to vyžadujú na základe zákonov, predovšetkým v Spojenom kráľovstve.

Toto zariadenie bolo otestované a preukázalo sa, že pri používaní s pripájacím káblom kratším ako 3 m spĺňa limity stanovené v predpisoch týkajúcich sa elektromagnetickej kompatibility.

S týmito slúchadlami možno používať len dodané káble slúchadiel.



Výkon nabíjačky musí byť najmenej 2 wattov požadovaných rádiovým zariadením a najviac 2,5 wattov, aby sa dosiahla maximálna rýchlosť nabíjania.

Vysoká hlasitosť môže negatívne ovplyvniť váš sluch.

Zariadenie nepoužívajte počas chôdze, pri riadení motorového vozidla ani bicyklovaní. Mohlo by dôjsť k dopravnej nehode.

Nepoužívajte na nebezpečných miestach, kde by ste nemuseli počuť okolitý zvuk.

Zariadenie nie je vodotesné. Ak sa do zariadenia dostane voda alebo cudzie predmety, môže to mať za následok požiar alebo zásah elektrickým prúdom. Ak sa do zariadenia dostane voda alebo cudzie predmety, ihneď prestaňte zariadenie používať a obráťte sa na najbližšieho predajcu výrobkov Sony. Dávajte pozor najmä v nasledujúcich prípadoch.
- Ak zariadenie používate v blízkosti umývadla alebo nádoby na tekutinu
  Dávajte pozor, aby vám zariadenie nespadlo do umývadla ani do inej nádoby s vodou.
- Ak zariadenie používate v daždi, snehu alebo na vlhkých miestach
- Ak zariadenie používate, keď sa potíte
  Ak sa zariadenia dotknete mokrými rukami alebo zariadenie vložíte do vrecka vlhkého oblečenia, zariadenie môže navlhnúť.

Podrobnosti o vplyve kontaktu mobilného telefónu alebo iných bezdrôtových zariadení pripojených k tomuto zariadeniu na ľudské telo nájdete v návode na používanie bezdrôtového zariadenia.

Nikdy nepripájajte konektor USB, keď sú jednotka alebo nabíjací kábel mokré. Ak sa konektor USB pripojí, keď je mokrá jednotka alebo nabíjací kábel, môže kvôli kvapaline (voda z vodovodu, morská voda, nealkoholický nápoj atď.) alebo cudzej látke na jednotke alebo nabíjacom kábli dôjsť ku skratu a nadmernej tvorbe tepla alebo k poruche.

Tento výrobok obsahuje magnet(y), ktoré môžu rušiť kardiostimulátory, programovateľné bočníkové tlakové ventily na liečbu hydrocefalu alebo iné zdravotnícke prístroje. Neumiestňujte tento výrobok blízko osôb, ktoré používajú takéto zdravotnícke prístroje. Ak používate akýkoľvek takýto zdravotnícky prístroj, pred použitím tohto výrobku sa poraďte so svojím lekárom.

Hrozí nebezpečenstvo prehltnutia malých častí. Po použití odložte na miesto mimo dosahu malých detí.

Poznámka o statickej elektrine
Ak zariadenie používate, keď je vzduch suchý, môžete mať nepríjemný pocit v dôsledku statickej elektriny nahromadenej na tele. Nejde o poruchu zariadenia. Účinok môžete znížiť nosením oblečenia vyrobeného z prírodných materiálov, ktoré ľahko nevytvárajú statickú elektrinu.

Zapnutie alebo vypnutie bezdrôtovej funkcie
Keď sa zariadenie zapne, môžete sa k nemu pripojiť pomocou spárovaného vysielača s prijímačom (YY2988).
Bezdrôtovú funkciu môžete vypnúť vložením dodaného kábla slúchadiel do vstupného konektora kábla slúchadiel.
Odpojte kábel slúchadiel, aby ste zapli bezdrôtovú funkciu.

Upozornenia

Adresa URL na obálke vám pomôže získať prístup k príručke, ktorá obsahuje užitočné poznámky alebo podrobné postupy.

Informácie o pripojení BLUETOOTH®
- Mikrovlnné žiarenie zo zariadenia Bluetooth môže mať vplyv na prevádzku elektronických zdravotníckych prístrojov. Na nasledujúcich miestach vypnite toto zariadenie a ostatné zariadenia Bluetooth, pretože by mohlo dôjsť k nehode:
  – v nemocniciach, v blízkosti miest vyhradených pre invalidov vo vlakoch, na miestach s prítomnosťou horľavých plynov, v blízkosti automatických dverí a v blízkosti požiarnych hlásičov.
- Zvuk prehrávaný prostredníctvom tohto zariadenia môže mať určité oneskorenie voči zvuku z vysielacieho zariadenia z dôvodu vlastností bezdrôtovej technológie Bluetooth. Následkom toho nemusí byť pri sledovaní videí alebo hraní hier zvuk synchronizovaný s obrazom.

Nabíjanie zariadenia
- Používajte dodaný kábel USB Type-C.
- Po dokončení pripojenia odpojte kábel USB Type-C.
- Pri pripájaní kábla USB nevyvíjajte na časť s miestom pripojenia nadmernú silu.
- Pri pripájaní alebo odpájaní kábla USB nevyvíjajte nadmernú silu, napríklad ťahaním za kábel, a konektor pripájajte alebo odpájajte priamo k portu, ktorý sa má pripojiť.
- Ak je konektor kábla USB deformovaný, napríklad ohnutý, okamžite ho prestaňte používať.

Používanie jednotky počas nabíjania
- Ak sa na kábli USB Type-C alebo porte USB nachádzajú tekutiny, ako je voda alebo pot, alebo cudzie častice, ako je prach, pri nabíjaní slúchadiel môže dôjsť k vážnym nehodám vrátane popálenín alebo zranení spôsobených požiarom, elektrickým prúdom, tvorbou tepla alebo vznietením, prípadne môže dôjsť k poruche.
  Pri používaní slúchadiel počas nabíjania dávajte pozor na nasledujúce okolnosti.
  – Ak cítite, že niečo nie je v poriadku, okamžite ich prestaňte používať.
  – Skontrolujte, či sa vnútri nenachádza prach alebo cudzie častice.
  – Ak sa kábel alebo port USB počas nabíjania namočí tekutinou, ako je pitná voda alebo pot, odpojte kábel USB z pripojeného zariadenia a okamžite zastavte nabíjanie (obr. B).

Poznámky týkajúce sa nosenia zariadenia
- Po použití slúchadlá pomaly zložte.
- Pretože slúchadlá utesňujú zvukovod ucha, zatlačením slúchadiel do ucha nadmernou silou alebo ich rýchlym vytiahnutím z ucha môže dôjsť k poškodeniu ušného bubienka. Počas používania slúchadiel môže membrána reproduktoru vydávať cvakavý zvuk. Nejde o poruchu.

Iné poznámky
- Keď zariadenie používate vo funkcii káblových slúchadiel, používajte iba dodaný kábel slúchadiel. Dbajte na pevné zapojenie kábla slúchadiel.
- Pri odpájaní kábla ťahajte za konektor, nie za kábel. Kábel by sa mohol roztrhnúť.
- Pri pripájaní kábla dbajte na úplné zasunutie konektora do zdierky. Ak konektor nezasuniete úplne, nemusí byť počuť žiadny zvuk.
- Nevystavujte zariadenie silným nárazom.
- Nedovoľte, aby na zariadenie pôsobila dlhodobo hmotnosť alebo nadmerná sila, a to ani pri jeho uskladnení. Mohlo by dôjsť k jeho zdeformovaniu.
- Ak pri používaní zariadenia pociťujete nepohodlie, ihneď ho prestaňte používať.
- Dávajte pozor, aby ste pri nosení, skladaní a používaní jednotky nezasiahli mikrofónom na ramene do oka.
- Ak máte nejaké otázky alebo problémy týkajúce sa tohto zariadenia, ktoré nie sú uvedené v tejto príručke, poraďte sa s najbližším predajcom Sony.

Umiestnenie štítku so sériovým číslom
Pozri obr. A

Technické údaje

Slúchadlá

Zdroj napájania:
5 V jednosmerného prúdu (pri použití komerčne dostupného napájacieho adaptéra USB)
Pri použití vstavaných lítium-iónových batérií (prevádzkový výkon produktu: 3,85 V jednosmerného prúdu)
Prevádzková teplota:
0 °C až 40 °C
Hmotnosť:
Pribl. 260 g (Slúchadlá (bez mikrofónu))
Pribl. 3,2 g (USB Type-C® vysielač s prijímačom)
Pribl. 13 g (Mikrofón s odnímateľným ramenom (s ochranou))
Obsah balenia:
Bezdrôtové herné slúchadlá s potlačením hluku (1)
Kábel USB Type-C® (USB-A na USB-C®) (1)
Kábel slúchadiel (1)
Mikrofón s odnímateľným ramenom (s ochranou) (1)
Mäkké vrecko (1)
USB Type-C® vysielač s prijímačom: YY2988 (1)
Dokumenty (1 súprava)

Špecifikácie komunikácie

Komunikačný systém:
Špecifikácie Bluetooth, verzia 5.3
Výstup:
Špecifikácie Bluetooth, energetická trieda 1
Frekvenčné pásmo:
Bluetooth: Pásmo 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Časť bezdrôtového vysielača a prijímača: Pásmo 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Prevádzková frekvencia:
Bluetooth: 2 400 MHz – 2 483,5 MHz
Časť bezdrôtového vysielača a prijímača: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Maximálny výstupný výkon:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Časť bezdrôtového vysielača a prijímača: < 6 dBm
YY2988
Časť bezdrôtového vysielača a prijímača: < 11,5 dBm

Dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Systémové požiadavky na nabíjanie batérie prostredníctvom rozhrania USB

Napájací adaptér USB:
Komerčne dostupný napájací adaptér USB schopný poskytovať výstupný prúd 0,5 A (500 mA) alebo viac.

Odporúčaná verzia OS osobného počítača

Windows®: Windows 10 alebo novšia
Mac: macOS 13 alebo novšia

Technické parametre produktu vrátane prípadných informácií o úspore energie nájdete na nasledujúcom odkaze, kde si vyberiete vašu krajinu/región, otvoríte stránku pre váš produkt a potom prejdete na časť s technickými parametrami: sony.com/country

Ochranné známky
- macOS a Mac sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc. registrované v USA a iných krajinách a regiónoch.
- Microsoft a Windows sú registrované ochranné známky alebo ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation v USA a/alebo iných krajinách.
- Slovné označenie a logá Bluetooth® sú registrované ochranné známky, ktorých vlastníkom je spoločnosť Bluetooth SIG, Inc. a akékoľvek použitie týchto značiek spoločnosťou Sony Group Corporation a jej pobočkami je na základe licencie.
- USB Type-C® a USB-C® sú registrované ochranné známky organizácie USB Implementers Forum.
- Sony a INZONE sú registrované ochranné známky alebo ochranné známky spoločnosti Sony Group Corporation alebo jej pridružených spoločností.
- Všetky ostatné obchodné značky a registrované obchodné značky sú obchodnými značkami alebo registrovanými obchodnými značkami ich príslušných vlastníkov. V tomto návode nie sú uvádzané značky ™ a ®.

Licencie
- Tento produkt obsahuje softvér, ktorý spoločnosť Sony využíva na základe licenčnej zmluvy s vlastníkom autorských práv na tento softvér. Na základe požiadavky vlastníka autorských práv na softvér máme povinnosť zákazníkov informovať o obsahu zmluvy. Prejdite na nasledujúcu adresu URL a prečítajte si.
  https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Poskytovanie služieb ponúkaných tretími stranami sa môže zmeniť, pozastaviť alebo ukončiť bez predchádzajúceho oznámenia. Spoločnosť Sony nenesie zodpovednosť za takéto situácie.

Български

Безжични шумопотискащи геймърски слушалки

Модел: YY2987

Терминът "продукт" в този документ се отнася за уреда или аксесоарите към него.

Фабричната табелка и важна информация, свързана с безопасността, са прикрепени на следните места:
Вижте изобр. A

Не поставяйте продукта в затворено пространство, като например етажерка за книги или вграден шкаф.

Не излагайте батериите (батериен пакет или поставени батерии) на прекомерна топлина, например на силно слънце, огън или подобни, за дълго време.
Не излагайте батериите на екстремно ниски температурни условия, които може да доведат до прегряване и термична нестабилност.
Не демонтирайте, не отваряйте и не срязвайте вторичните батерии.
В случай на изтичане от вторичната батерия не позволявайте на течността да влиза в контакт с кожата или очите. При контакт, измийте засегнатия участък с обилно количество вода и потърсете медицинска помощ.
Вторичните батерии трябва да се заредят преди употреба. Винаги правете справка в инструкциите от производителя или в ръководството на продукта за указания за правилно зареждане.
След периоди на продължително съхранение може да е необходимо вторичните батерии да се заредят и разредят неколкократно, за да се получи максимална ефективност.
Изхвърлете по правилен начин.

Зареждане на този уред
Използвайте предоставения кабел USB Type-C® и наличния на пазара USB променливотоков адаптер.
Свържете USB променливотоковия адаптер към този уред чрез кабел USB Type-C, след това свържете USB променливотоковия адаптер към променливотоков контакт.

Известие за потребителите: информацията по-долу е приложима само за продукти, продавани в държави/региони, прилагащи директивите на ЕС.

Този продукт е произведен от или от името на Sony Corporation.
Вносител в ЕС: Sony Europe B.V.
Запитвания до вносителя или запитвания свързани със съответствието на продуктите съгласно законодателството на Европейския съюз, следва да се отправят към упълномощения представител на производителя Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Белгия.
sony.com/country

Производител на батерии:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Китайска народна република

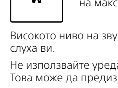
С настоящото, Sony Corporation декларира, че това оборудване е в съответствие с Директива 2014/53/EU.
Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:
https://compliance.sony.eu

Изхвърляне на използвани батерии и стари електрически и електронни уреди (приложимо в Европейския съюз и други държави със системи за разделно събиране на отпадъците)
Този символ върху продукта, батерията или върху опаковката показва, че продуктът и батерията не трябва да се третират като битов отпадък. При някои батерии този символ се използва в комбинация с означение на химически елемент. Означението на химическия елемент олово (Pb) се добавя, ако батерията съдържа повече от 0,004% олово. Като предадете тези продукти и батерии на правилното място, Вие ще помогнете за предотвратяване на негативните последствия за околната среда и човешкото здраве, които биха възникнали при неправилното изхвърляне. Рециклирането на материалите ще спомогне за съхраняването на природните ресурси. За продукти, които от гледна точка на безопасност или цялост на данни изискват батерията да бъде постоянно свързана (вградена), тази батерия трябва да бъде подменяна само от квалифициран сервизен персонал. За да сте сигурни, че вградената батерия ще бъде третирана правилно, предайте старите продукти в събирателен пункт за рециклиране на електрически и електронни уреди. За всички останали батерии, моля, прочетете в упътването как да извадите по безопасен начин батерията от продукта. Предайте я в събирателния пункт за рециклиране на използвани батерии. За подробна информация относно рециклирането на този продукт или батерия можете да се обърнете към местната градска управа, службата за събиране на битови отпадъци или магазина, откъдето сте закупили продукта или батерията.

Валидността на маркировката CE е ограничена само до държавите/регионите, в които се прилага законово, главно в държавите/регионите от ЕИП (Европейското икономическо пространство) и Швейцария.
Валидността на маркировката UKCA е ограничена само до държавите/регионите, в които се прилага законово, главно в Обединеното кралство.

Този уред е изпитан и е установено, че съответства на ограниченията, определени в Директивата за EMC, при използване на свързващ кабел с дължина под 3 м.

Само предоставеният(те) кабел(и) за слушалки може(могат) да се използва(т) с тези слушалки.



Мощността, подавана от зарядното устройство, трябва да бъде от минимум 2 W, необходима на радиосъоръжението, до максимум 2,5 W за достигането на максимална скорост на зареждане.

Високото ниво на звука може да повлияе неблагоприятно върху слуха ви.

Не използвайте уреда, докато ходите, шофирате или карате велосипед. Това може да предизвика пътнотранспортни произшествия.

Не използвайте в опасни зони, освен ако не се чува околният звук.

Уредът не е водоустойчив. Ако в уреда навлязат вода или чужди предмети, това може да предизвика пожар или токов удар. Ако в уреда навлязат вода или чужди предмети, незабавно спрете употребата му и се консултирайте с най-близкия търговски представител на Sony. По-специално, внимавайте в следните случаи.
- Когато използвате уреда близо до умивалник ли съд с течност
  Внимавайте уредът да не падне в мивката или в съда, пълен с вода.
- Когато използвате уреда при дъжд и сняг или във влажни условия
- Когато използвате уреда, докато сте потни
  Ако докоснете уреда с мокри ръце или го поставите в джоба на влажна дреха, той може да се намокри.

За подробности относно ефектите на контакта с човешкото тяло от мобилния телефон или други безжични устройства, свързани към уреда, вижте ръководството за употреба на безжичното устройство.

Никога не поставяйте USB куплунга, ако устройството или зареждащият кабел са мокри. Ако поставите USB куплунга, когато устройството или зареждащият кабел са мокри, може да възникне късо съединение, породено от попадането на съответната течност (чешмяна вода, морска вода, безалкохолна напитка и др.) или чужд предмет върху устройството или зареждащия кабел, и това може да предизвика прекомерно нагорещяване или неизправност.

Този продукт съдържа магнити, които могат да попречат на работата на пейсмейкъри, програмируеми байпас клапи за хидроцефалия и други медицински устройства. Не поставяйте този продукт в близост до лице с такива устройства. Консултирайте се с лекар, преди да използвате този продукт, ако използвате такива медицински устройства.

Има опасност от поглъщането на дребни части. След употреба съхранявайте на място, което е извън досега на малки деца.

Бележка относно статичното електричество
Ако използвате уреда, когато въздухът е сух, може да усетите дискомфорт поради статичното електричество, натрупано върху тялото ви. Това не представлява неизправност на уреда. Можете да намалите този ефект, като носите дрехи, изработени от естествени материали, които не генерират лесно статично електричество.

Включване или изключване на безжичната функция
Можете да се свържете с уреда чрез сдвоен трансивер (YY2988), когато уредът е включен.
Можете да изключите безжичната функция, като поставите предоставения кабел на слушалките в жака за кабела на слушалките.
Премахнете кабела на слушалките, за да включите безжичната функция.

Предупреждения

URL адресът на капака ще ви помогне да достигнете до помощното ръководство, съдържащо полезни бележки или подробни описания на процедури.

Относно BLUETOOTH® комуникациите
- Микровълните, които се излъчват от Bluetooth устройство, може да навредят на работата на електронните медицински устройства. Изключвайте този уред и други Bluetooth устройства на следните места, тъй като те могат да предизвикат злополука:
  – в болници, в близост до седалки с предимство във влакове, на места с наличие на възпламеним газ, в близост до автоматични врати или пожарни аларми.
- Аудио възпроизвеждането на този уред може да се забави спрямо това на предаващото устройство поради характеристиките на безжичната Bluetooth технология. В резултат на това е възможно звукът да не е в синхрон с картината, когато гледате филми или играете игри.

Относно зареждането на уреда
- Използвайте само предоставения USB Type-C кабел.
- След като зареждането приключи, изключете USB Type-C кабела.
- Когато включвате USB кабела, не прилагайте прекомерна сила при свързването.
- При включване или изключване на USB кабела, не прилагайте прекомерна сила, например като при издърпване на кабела или при включване или изключване на конектора директно към свързващия порт.
- Ако конекторът на USB кабела е деформиран, като например огънат, спрете да го използвате веднага.

Относно употребата на уреда по време на зареждане
- Когато има наличие на течност, като например вода или пот, или чужд материал, като например прах, на USB Type-C кабела или USB порта, зареждането на модула може да причини сериозни инциденти, като например изгаряния или наранявания, причинени от пожар, токов удар, генериране на топлина или запалване, или причината може да е неизправност.
  Имайте предвид следното, когато използвате модула по време на зареждане.
  – Ако усетите някаква аномалия, спрете употребата незабавно.
  – Проверете дали отвътре няма прах или чужд материал.
  – Ако USB кабелът или портът се навлажнят от течност, като например питейна вода или пот, изключете USB кабела незабавно от свързаното устройство, за да спрете зареждането (фиг. B).

Бележки относно носенето на уреда
- След употреба махнете слушалките бавно.
- Тъй като слушалките плътно прилягат върху ушите, принудително им притискане към ушите или бързото им издърпване може да доведе до увреждане на тъпанчетата. Когато носите слушалките, в мембраната може да се произведе щракащ звук. Това не е неизправност.

Други бележки
- Когато използвате уреда като слушалки с кабел, използвайте само предоставения кабел на слушалките. Уверете се, че кабелът на слушалките е добре вкаран.
- Когато разединявате кабела, издърпайте го от конектора, а не от кабела. В противен случай кабелът може да се скъса.
- Когато свързвате кабела, се уверете, че сте поставили конектора докрай в жака. Ако конекторът не е поставен докрай, може да не се изведе звук.
- Не подлагайте уреда на прекомерни удари.
- Не притискайте и не оставяйте тежки предмети върху уреда, включително по време на съхранение, тъй като това може да го деформира.
- Ако усетите дискомфорт, докато използвате уреда, незабавно спрете да го използвате.
- Внимавайте насоченият микрофон да не удари очите ви при носене, махане и използване на модула.
- Ако имате въпроси или проблеми, касаещи този уред, които не са споменати в това ръководство, консултирайте се с най-близкия търговец на Sony.

Местоположение на етикета със сериен номер
Вижте фиг. A

Спецификации

Слушалки

Източник на захранване:
DC 5 V (при употреба на наличен в търговската мрежа USB AC адаптер)
При употреба на вградени литиево-йонни батерии (захранване при работа на продукта: DC 3,85 V)
Работна температура:
От 0 °C до 40 °C
Маса:
Прибл. 260 г (Слушалки (без микрофон))
Прибл. 3,2 г (USB Type-C® трансивер)
Прибл. 13 г (Преносим микрофон за стрела (с ветробран))
Включени артикули:
Безжични шумопотискащи геймърски слушалки (1)
USB Type-C® кабел (USB-A към USB-C®) (1)
Кабел на слушалките (1)
Преносим микрофон за стрела (с ветробран) (1)
Мека чантичка (1)
USB Type-C® трансивер: YY2988 (1)
Документи (1 комплект)

Спецификации за комуникация

Комуникационна система:
Bluetooth спецификация версия 5.3
Изход:
Bluetooth спецификация клас на мощност 1
Честотна лента:
Bluetooth: 2,4 GHz лента (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Раздел на безжичния предавател/приемник: 2,4 GHz лента (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Оперативна честота:
Bluetooth: 2 400 MHz – 2 483,5 MHz
Раздел на безжичния предавател/приемник: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Максимална изходна мощност:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Раздел на безжичния предавател/приемник: < 6 dBm
YY2988
Раздел на безжичния предавател/приемник: < 11,5 dBm

Дизайнът и спецификациите подлежат на промяна без предизвестие.

Системни изисквания за зареждане на батерията посредством USB

USB AC адаптер:
Наличен в търговската мрежа USB AC адаптер, способен да доставя изходен ток от 0,5 A (500 mA) или повече.

Препоръчителна версия на операционната система за персонален компютър

Windows®: Windows 10 или по-нова
Mac: macOS 13 или по-нова

Можете да намерите спецификациите на продукта, включително информация относно пестене на енергия, ако е приложимо, като посетите следната връзка, изберете вашата държава/регион, отворите страницата за вашия продукт и отидете в раздела със спецификации: sony.com/country

Търговски марки

- macOS и Mac са търговски марки на Apple Inc., регистрирани в САЩ и други държави и региони.
- Microsoft и Windows са регистрирани търговски марки или търговски марки на Microsoft Corporation в САЩ и/или други държави.
- Словесният знак Bluetooth® и логата са регистрирани търговски марки, собственост на Bluetooth SIG, Inc., като всяко използване на такива марки от Sony Group Corporation и нейните филиали се извършва по силата на лиценз.
- USB Type-C® и USB-C® са регистрирани търговски марки на USB Implementers Forum.
- Sony и INZONE са регистрирани търговски марки или търговски марки на Sony Group Corporation или нейните филиали.
- Всички други търговски марки и регистрирани търговски марки са търговски марки или регистрирани търговски марки на съответните им собственици. В това ръководство знаците ™ и ® не са конкретизирани.

Лицензи

- Този продукт съдържа софтуер, който Sony използва според лицензионно споразумение със собственика на авторските му права. Задължени сме да оповестим на клиентите съдържанието на споразумението според изискване на собственика на авторските права на софтуера. Моля, посетете следния интернет адрес и прочетете.
https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Услугите, предлагани от трети страни, могат да бъдат променяни, преустановявани или прекратявани без предизвестие. Sony не носи никаква отговорност в тези случаи.

Română

Set de căști wireless pentru jocuri, cu funcție de anulare a zgomotului

Model: YY2987

Termenul „produs" din acest document se referă la unitate sau la accesoriile sale.

Plăcuța cu date tehnice și informațiile importante privind siguranța sunt amplasate în următoarele locații:
Consultați Fig. A

Nu instalați produsul în spații închise, cum ar fi o bibliotecă sau un dulap încastrat.

Nu expuneți bateriile (acumulator sau baterii montate) timp îndelungat la căldură excesivă, cum ar fi cea generată de lumina soarelui, de foc sau de ceva similar.
Nu expuneți bateriile la temperaturi extrem de scăzute care pot duce la supraîncălzire și la o avalanșă termică.
Nu demontați, nu deschideți și nu rupeți bateriile reîncărcabile.
În cazul producerii unei scurgeri a bateriei reîncărcabile, nu lăsați lichidul să intre în contact cu pielea sau cu ochii. În cazul contactului, spălați zona afectată cu apă din abundență și cereți sfatul medicului.
Bateriile reîncărcabile trebuie să fie încărcate înainte de folosire. Consultați întotdeauna instrucțiunile producătorului sau manualul produsului pentru instrucțiuni corecte de încărcare.
După perioade îndelungate de depozitare, poate fi necesară încărcarea și descărcarea de câteva ori a bateriilor reîncărcabile, pentru a obține performanțe maxime.
Eliminați în mod corespunzător.

Încărcarea acestei unități
Utilizați cablul USB Type-C® furnizat și un adaptor USB de curent alternativ disponibil în comerț.
Conectați adaptorul USB de curent alternativ la această unitate cu ajutorul cablului USB Type-C, apoi conectați adaptorul USB de curent alternativ la o priză de alimentare în curent alternativ.

Aviz pentru clienți: următoarele informații se aplică numai produselor vândute în țările/regiunile care respectă directivele UE.

Acest produs a fost fabricat de către sau în numele Sony Corporation.
Importator UE: Sony Europe B.V.
Întrebări către importatorul UE sau referitoare la conformitatea produsului în Europa se trimit către reprezentantul autorizat al producătorului, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgia.
sony.com/country

Producătorul bateriei:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, R. P. Chineză

Prin prezenta, Sony Corporation declară că acest echipament este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.
Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:
https://compliance.sony.eu

Dezafectarea bateriilor uzate și a echipamentelor electrice și electronice vechi (se aplică pentru țările membre ale Uniunii Europene și pentru alte țări cu sisteme de colectare separată)
Acest simbol aplicat pe produs, pe baterie sau pe ambalaj indică faptul că produsul și bateria nu trebuie considerate reziduuri menajere. Pe anumite tipuri de baterii, acestui simbol i se pot asocia simbolurile anumitor substanțe chimice. Simbolul pentru plumb (Pb) este adăugat dacă bateria conține mai mult de 0,004% plumb. Asigurându-vă de faptul că aceste produse și baterii sunt dezafectate în mod corect, veți ajuta la prevenirea consecințelor negative pentru mediu și pentru sănătatea umană, care pot fi afectate de către manipularea și dezafectarea incorectă. Reciclarea acestor materiale va ajuta la conservarea resurselor naturale. În cazul produselor care, din motive legate de siguranță sau integritate a datelor, necesită o conexiune permanentă cu bateria încorporată, aceasta trebuie înlocuită numai de către personalul specializat din centrele de service. Pentru a vă asigura de faptul că bateriile și echipamentele electrice și electronice vor fi dezafectate în mod corespunzător, predați aceste produse la sfârșitul duratei de funcționare la centrele adecvate de colectare pentru deșeuri electrice și electronice. Pentru celelalte tipuri de baterii, vă rugăm să consultați secțiunea în care este explicat modul de îndepărtare a bateriei din produs în condiții de siguranță. Predați bateria uzată la un centru adecvat de colectare și reciclare a bateriilor. Pentru mai multe informații detaliate referitoare la reciclarea acestui produs sau a bateriei, vă rugăm să contactați primăria dvs. sau magazinul de unde ați achiziționat produsul sau bateria.

Validitatea marcajului CE este restricționată doar la acele țări/regiuni unde este aplicat în mod legal, în special în țările/regiunile SEE (Spațiul Economic European) și Elveția.
Validitatea marcajului UKCA este restricționată doar la acele țări/regiuni unde este aplicat în mod legal, în special în Marea Britanie.

Această unitate a fost testată și s-a constatat că este conformă cu limitele impuse de reglementările EMC utilizând un cablu de conectare mai scurt de 3 m.

Numai cablurile de căști incluse pot fi utilizate cu aceste căști.

2–2,5 W

Puterea furnizată de încărcător trebuie să se situeze între minimum 2 wați, de care are nevoie echipamentul radio, și maximum 2,5 wați pentru a atinge viteza maximă de încărcare.

Ascultarea la căști la volum ridicat vă poate afecta negativ auzul.

Nu utilizați unitatea în timp ce mergeți pe jos, conduceți sau vă deplasați cu bicicleta. Utilizarea în aceste condiții poate duce la accidente în trafic.

Nu utilizați în zone periculoase decât dacă puteți auzi sunetele din mediul înconjurător.

Unitatea nu este impermeabilă. Dacă în unitate pătrund apă sau obiecte străine, acestea pot cauza un incendiu sau un șoc electric. Dacă în unitate pătrund apă sau obiecte străine, încetați imediat utilizarea acesteia și consultați cel mai apropiat dealer Sony. În special fiți atent în situațiile de mai jos.
- Când utilizați unitatea lângă o chiuvetă sau lângă un recipient umplut cu apă
Aveți grijă să nu scăpați unitatea într-o chiuvetă sau într-un recipient umplut cu apă.
- Când utilizați unitatea în ploaie, în ninsoare sau în locuri umede
- Când utilizați unitatea atunci când sunteți transpirat
Dacă atingeți unitatea cu mâinile ude sau o introduceți într-un articol de îmbrăcăminte umed, este posibil ca unitatea să se umezească.

Pentru detalii despre efectele contactului dintre corpul uman și telefonul mobil sau alte dispozitive fără fir conectate la unitate, consultați manualul de instrucțiuni al dispozitivului fără fir.

Nu introduceți niciodată mufa USB dacă unitatea sau cablul de încărcare sunt umede. În cazul cuplării mufei USB atunci când unitatea sau cablul de încărcare sunt umede, se poate produce un scurtcircuit din cauza lichidului (apă de la robinet, apă de mare, băuturi răcoritoare etc.) sau din cauza corpurilor străine de pe unitatea sau cablul de încărcare, putând provoca supraîncălzirea sau defectarea.

Acest produs conține unul sau mai mulți magneți care pot interfera cu stimulatoarele cardiace, șunturile ventriculo-peritoneale programabile pentru tratarea hidrocefaliei sau alte dispozitive medicale. Nu amplasați acest produs în apropierea persoanelor care utilizează astfel de dispozitive medicale. Solicitați sfatul medicului înainte de a utiliza acest produs dacă folosiți astfel de dispozitive medicale.

Există pericolul ca părțile mici să fie înghițite. După utilizare, depozitați într-un loc care nu este la îndemâna copiilor mici.

Informații despre electricitatea statică
Dacă utilizați unitatea atunci când aerul este uscat, puteți avea o senzație de disconfort din cauza electricității statice acumulate în corpul dumneavoastră. Aceasta nu reprezintă o defecțiune a unității. Puteți reduce acest efect purtând îmbrăcăminte din materiale naturale care nu generează cu ușurință electricitate statică.

Activarea sau dezactivarea funcției wireless
Vă puteți conecta la unitate cu un transmițător-receptor asociat (YY2988) atunci când unitatea este pornită.
Puteți dezactiva funcția wireless prin introducerea cablului pentru căști furnizat în mufa de intrare a cablului pentru căști.
Scoateți cablul pentru căști pentru a activa funcția wireless.

Măsuri de precauție

URL-ul de pe copertă vă va ajuta să accesați ghidul de asistență care descrie în detaliu observații sau proceduri utile.

Despre comunicațiile prin BLUETOOTH®
- Microundele emise de la un dispozitiv Bluetooth pot afecta funcționarea dispozitivelor medicale electronice. Opriți această unitate și alte dispozitive Bluetooth din următoarele locații, deoarece se poate produce un accident:
  – în spitale, în apropierea scaunelor cu prioritate din trenuri, în locurile în care este prezent gaz inflamabil, în apropierea ușilor automate sau a alarmelor de incendiu.
- Datorită caracteristicii tehnologiei wireless Bluetooth, sunetul redat pe această unitate este întârziat față de sunetul redat de dispozitivul care transmite. În consecință, sunetul este posibil să nu fie sincronizat cu imaginea atunci când vizionați filme sau jucați jocuri.

Despre încărcarea unității
- Asigurați-vă că utilizați cablul USB Type-C inclus.
- După finalizarea încărcării, deconectați cablul USB Type-C.
- La conectarea cablului USB, nu aplicați forță excesivă pe componenta de conectare.
- La conectarea sau deconectarea cablului USB, nu aplicați forță excesivă, precum tragerea de cablu, și conectați sau deconectați conectorul direct la portul corespunzător.
- În cazul în care conectorul cablului USB este deformat, de exemplu îndoit, opriți imediat utilizarea acestuia.

Despre utilizarea unității în timp ce se încarcă
- În momentul în care apa, transpirația sau materialele străine cum ar fi praful intră în contact cu cablul USB Type-C sau portul USB, încărcarea unității ar putea cauza accidente serioase, cum ar fi arsuri sau vătămări cauzate de foc, șoc electric, generare de căldură sau aprindere, sau poate cauza o defecțiune.
Aveți în vedere următoarele când utilizați unitatea în timpul încărcării.
  – Opriți imediat utilizarea dacă sesizați o anormalitate.
  – Asigurați-vă că nu există praf sau materiale străine înăuntru.
  – Dacă cablul sau portul USB se udă în timpul încărcării din cauza lichidelor cum apa potabilă sau transpirația, deconectați imediat cablul USB de la dispozitivul conectat pentru a opri încărcarea (Fig. B).

Note privind purtarea unității
- După utilizare, scoateți căștile cu grijă.
- Deoarece căștile realizează o fixare strânsă peste urechi, apăsarea puternică pe urechi urmată de scoaterea rapidă a acestora poate produce deteriorarea timpanului. Atunci când purtați căștile, diafragma difuzorului poate produce un sunet de tip clic. Aceasta nu reprezintă o funcționare defectuoasă.

Alte note
- Atunci când utilizați unitatea drept căști cu fir, utilizați numai cablul de căști inclus. Asigurați-vă că ați introdus complet cablul de căști.
- Pentru a deconecta cablul, trageți de mufă, nu de cablu. În caz contrar, cablul se poate rupe.
- La conectarea cablului, asigurați-vă că ați introdus complet mufa. Dacă mufa nu este introdusă complet, este posibil să nu se audă niciun sunet.
- Nu expuneți unitatea la șocuri puternice.
- Nu aplicați greutate sau presiune pe unitate timp îndelungat, inclusiv în timpul depozitării, deoarece se pot produce deformări.
- Dacă simțiți disconfort în timpul utilizării unității, încetați utilizarea unității imediat.
- Aveți grijă ca brațul microfonului să nu vă lovească ochii în timpul purtării, îndepărtării și utilizării unității.
- Dacă aveți întrebări sau probleme referitoare la această unitate și care nu sunt acoperite în acest manual, vă rugăm să consultați cel mai apropiat dealer Sony.

Locul etichetei cu numărul de serie
Consultați Fig. A

Specificații

Set de căști

Sursă de alimentare:
CC 5 V (Utilizând un adaptor de c.a. pe USB, disponibil la vânzare)
Utilizând baterii cu ioni de litiu încorporate (Putere de funcționare produs: CC 3,85 V)
Temperatură de funcționare:
0 °C - 40 °C
Masă:
Aprox. 260 g (Set de căști (fără microfon))
Aprox. 3,2 g (Transmițător-receptor USB Type-C®)
Aprox. 13 g (Microfon cu braț detașabil (cu paravânt))
Articole incluse:
Set de căști wireless pentru jocuri, cu funcție de anulare a zgomotului (1)
Cablu USB Type-C® (USB-A - USB-C®) (1)
Cablu căști (1)
Microfon cu braț detașabil (cu paravânt) (1)
Săculeț moale (1)
Transmițător-receptor USB Type-C®: YY2988 (1)
Documente (1 set)

Specificație privind comunicația

Sistem de comunicații:
Specificație Bluetooth versiune 5.3
Ieșire:
Specificație Bluetooth Clasa de putere 1
Banda de frecvență:
Bluetooth: Bandă de 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Secțiunea transmițător-receptor wireless: Bandă de 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Frecvență de funcționare:
Bluetooth: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Secțiunea transmițător-receptor wireless: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Putere de ieșire maximă:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Secțiunea transmițător-receptor wireless: < 6 dBm
YY2988
Secțiunea transmițător-receptor wireless: < 11,5 dBm

Designul și specificațiile pot fi modificate fără notificare prealabilă.

Cerințe de sistem pentru încărcarea bateriei prin USB

Adaptor de c.a. pe USB:
Un adaptor de c.a. pe USB disponibil la vânzare capabil să genereze un curent de ieșire de 0,5 A (500 mA) sau mai mult.

Versiune SO recomandată a computerului personal

Windows®: Windows 10 sau o versiune ulterioară
Mac: macOS 13 sau o versiune ulterioară

Puteți găsi specificațiile produsului, inclusiv informații despre economia de energie, dacă este cazul, dacă accesați următorul link, alegeți țara/regiunea dumneavoastră, deschideți pagina produsului și accesați secțiunea cu specificații: sony.com/country

Mărci comerciale

- macOS și Mac sunt mărci comerciale ale companiei Apple Inc., înregistrată în Statele Unite ale Americii și în alte țări și regiuni.
- Microsoft și Windows sunt mărci comerciale înregistrate sau mărci comerciale ale Microsoft Corporation în Statele Unite ale Americii și/sau în alte țări.
- Marca verbală și siglele Bluetooth® sunt mărci comerciale înregistrate și aparțin Bluetooth SIG, Inc., iar utilizarea acestor mărci de către Sony Group Corporation și subsidiarii săi se face sub licență.
- USB Type-C® și USB-C® sunt mărci comerciale înregistrate ale USB Implementers Forum.
- Sony și INZONE sunt mărci comerciale înregistrate sau mărci comerciale ale companiei Sony Group Corporation sau ale entităților asociate ale acesteia.
- Toate celelalte mărci comerciale și mărci comerciale înregistrate sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale deținătorilor respectivi. În acest manual, simbolurile ™ și ® nu sunt specificate.

Licențe

- Acest produs conține software pe care Sony îl utilizează conform unui acord de licențiere încheiat cu proprietarul drepturilor de autor corespunzător. Suntem obligați să anunțăm conținutul acestui acord clienților conform cerințelor din partea proprietarului drepturilor de autor pentru software. Vă rugăm să accesați următoarea adresă URL și citiți textul.
https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Serviciile oferite de terți pot fi modificate, suspendate sau reziliate fără o notificare prealabilă. Sony nu poartă nicio responsabilitate în astfel de situații.

Slovenščina

Brezžične igralne slušalke z izničevanjem šuma

Model: YY2987

Izraz »izdelek« v tem dokumentu se nanaša na enoto ali na njene dodatke.

Tipska ploščica in pomembne informacije o varnosti so pritrjene na naslednjih mestih:
Glej sliko A

Izdelka ne nameščajte v zaprt prostor, kot je knjižna ali vgradna omara.

Baterij (baterijskega vložka ali nameščenih baterij) dalj časa ne izpostavljajte previsokim temperaturam, na primer sončni svetlobi, ognju ali podobnemu.
Baterij ne izpostavljajte ekstremno nizkim temperaturam, ki bi lahko povzročile pregrevanje in uhajanje toplote.
Sekundarnih baterij ne razstavljajte, odpirajte ali režite.
Če sekundarna baterija pušča, preprečite stik tekočine s kožo ali očmi. Če pride do stika, prizadeto območje sperite z veliko količino vode in poiščite zdravniško pomoč.
Sekundarne baterije je treba pred uporabo napolniti. Vedno upoštevajte navodila za ustrezno polnjenje v navodilih proizvajalca ali priročniku za izdelek.
Po daljših obdobjih shranjevanja je treba sekundarne baterije za pridobitev največje zmogljivosti morda večkrat napolniti in izprazniti.
Ustrezno zavrzite.

Polnjenje te enote
Uporabite priloženi kabel USB Type-C® in adapter na izmenični tok USB, ki je na voljo v prosti prodaji.
Adapter na izmenični tok USB prek kabla USB Type-C priključite v to enoto, nato pa adapter na izmenični tok USB priključite v vtičnico na izmenični tok.

Obvestilo za kupce: naslednje informacije veljajo le za izdelke, ki se prodajajo v državah/regijah, v katerih se uporabljajo direktive EU.

Ta izdelek je bil izdelan s strani ali v imenu Sony Corporation.
Uvoznik za Evropo: Sony Europe B.V.
Poizvedbe pri uvozniku v EU ali v zvezi s skladnostjo izdelkov v Evropi, se naslovi na pooblaščenega zastopnika, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgija.
sony.com/country

Proizvajalec baterije:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Ljudska republika Kitajska

Sony Corporation potrjuje, da je ta oprema skladna z Direktivo 2014/53/EU.
Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
https://compliance.sony.eu

Odstranitev odpadnih baterij in električne in elektronske opreme (veljavno v Evropski uniji in drugih državah s sistemom ločenega zbiranja odpadkov)
Ta simbol na izdelku, bateriji ali embalaži pomeni, da z izdelkom in baterijo ne smete ravnati enako kot z gospodinjskimi odpadki. Pri nekaterih baterijah se ta simbol uporablja v kombinaciji z oznako za kemijski element. Oznaka za svinec (Pb) je dodana v primeru, da baterija vsebuje več kot 0,004% svinca. S pravilnim odlaganjem izdelkov in baterij pripomorete k preprečevanju potencialnih negativnih posledic za okolje in naše zdravje, ki jih povzroči nepravilno odlaganje. Z recikliranjem materialov bomo ohranili naravne vire. Pri izdelkih, ki zaradi varnosti ali shranjevanja podatkov potrebujejo stalno povezavo z vgrajeno baterijo, naj to baterijo zamenja le usposobljeno servisno osebje. Za zagotovitev pravilnega ravnanja z baterijo in električno in elektronsko opremo oddajte izrabljene izdelke na ustrezni zbirni točki za recikliranje električne in elektronske opreme. Za vse ostale baterije preberite poglavje o varni odstranitvi baterij iz izdelka. Baterijo predajte na ustrezni zbirni točki za recikliranje odpadnih baterij. Podrobnejše informacije o recikliranju tega izdelka ali baterije dobite na upravni enoti, službi oddajanja gospodinjskih odpadkov ali v trgovini, kjer ste izdelek ali baterijo kupili.

Veljavnost oznake CE je omejena samo na države/regije, v katerih jo zahteva zakonodaja, zlasti v državah/regijah Evropskega gospodarskega prostora (EGP) in v Švici.
Veljavnost oznake UKCA je omejena samo na države/regije, v katerih jo zahteva zakonodaja, zlasti v ZK.

Ta enota je bila preskušena in ugotovljeno je bilo, da je skladna z omejitvami v uredbi EMC z uporabo priključnega kabla, krajšega od 3 m.

S temi slušalkami lahko uporabljate le priložene kable.

2–2,5 W

Moč, ki jo dovaja polnilnik, mora biti med najmanj 2 vatov, ki jih potrebuje radijska oprema, in največ 2,5 vatov, da se doseže najvišja hitrost polnjenja.

Poslušanje pri visoki glasnosti lahko škoduje vašemu sluhu.

Enote ne uporabljajte med hojo, vožnjo ali kolesarjenjem. To lahko privede do prometnih nesreč.

Enote ne uporabljajte v nevarnih območjih, če ne slišite zvoka okolice.

Enota ni vodoodporna. Če v enoto pride voda ali tujki, lahko pride do požara ali električnega udara. Če v enoto pride voda ali tujki, jo takoj prenehajte uporabljati in se posvetujte z najbližjim prodajalcem izdelkov Sony. Previdni bodite predvsem v naslednjih primerih.
- Ob uporabi enote v bližini umivalnika ali posode s tekočino
Pazite, da enota ne pade v umivalnik ali drugo posodo z vodo.
- Ob uporabi enote v dežju, snegu ali na vlažnih mestih
- Ob uporabi enote med potenjem
Če se enote dotaknete z mokrimi rokami ali jo položite v žep vlažnih oblačil, se lahko zmoči.

Podrobnosti o vplivih stika mobilnega telefona ali drugih brezžičnih naprav, ki so povezane z enoto, na človeškega telesa preberite v navodilih za uporabo brezžične naprave.

Če sta enota ali polnilni kabel mokra, ne vstavljajte vtiča USB. Če vtič USB vstavite, ko sta enota ali polnilni kabel moker, lahko zaradi tekočine (pitne vode, morske vode, sokov itd.) ali tujkov na enoti ali polnilnem kablu pride do kratkega stika, kar lahko povzroči nenormalno sproščanje toplote ali okvaro.

Ta izdelek vsebuje magnet(e), ki lahko povzročijo motnje pri srčnih spodbujevalnikih, programirljivih mešalnih ventilih za zdravljenje hidrocefalusa ali drugih medicinskih pripomočkih. Tega izdelka ne postavljajte v bližino oseb, ki uporabljajo takšne pripomočke. Če uporabljate takšen pripomoček, se pred uporabo posvetujte s svojim zdravnikom.

Obstaja nevarnost, da otroci pogoltnejo majhne dele. Po uporabi shranite zunaj dosega majhnih otrok.

Opomba o statični elektriki
Če enoto uporabljate, ko je ozračje suho, se lahko pojavi neugoden občutek zaradi statične elektrike, ki se nabere na vašem telesu. To ni okvara enote. Učinek lahko omilite z nošenjem oblačil, izdelanih iz naravnih materialov, ki statično elektriko težje ustvarjajo.

Vklop ali izklop brezžične funkcije
Na enoto se lahko povežete s seznanjenim oddajnikom-sprejemnikom (YY2988), ko vklopite enoto.
Brezžično funkcijo lahko izklopite tako, da vstavite priloženi kabel slušalk v vhodni priključek kabla slušalk.
Odstranite kabel slušalk, da vklopite brezžično funkcijo.

Previdnostni ukrepi

Z naslovom URL na platnici lahko pridobite dostop do vodnika za pomoč, v katerem so podrobneje opisani uporabni nasveti ali postopki.

Komunikacija BLUETOOTH®
- Mikrovalovi, ki jih oddaja naprava Bluetooth, lahko vplivajo na delovanje elektronskih medicinskih pripomočkov. To enoto in druge naprave Bluetooth izklopite na naslednjih mestih, saj lahko povzročijo nezgodo:
  – v bolnišnicah, v bližini sedežev za osebe z omejeno mobilnostjo na vlakih, na mestih, kjer so prisotni vnetljivi plini, v bližini samodejnih vrat ali v bližini požarnih alarmov.
- Zaradi značilnosti brezžične tehnologije Bluetooth je predvajanje zvoka v tej napravi lahko zakasnjeno glede na predvajanje zvoka v oddajni napravi. To pomeni, da med gledanjem filmov ali igranjem iger zvok morda ne bo sinhroniziran s sliko.

Polnjenje enote
- Uporabite priloženi kabel USB Type-C.
- Po končanem polnjenju odklopite kabel USB Type-C.
- Pri priklopu kabla USB priključka ne obremenjujte prekomerno.
- Pri priklopu ali odklopu kabla USB ne uporabljajte prekomerne sile, na primer pri vlečenju kabla, in priključek priklopite ali odklopite naravnost v želena vrata.
- Če je priključek kabla USB poškodovan, na primer zvit, takoj prekinite z uporabo.

O uporabi enote med polnjenjem
- Polnjenje enote ob prisotnosti tekočin, kot so voda ali pot, ali tujkov, kot je prah, na kablu USB Type-C ali vratih USB lahko povzroči resne nezgode, kot so opekline ali poškodbe zaradi požara, električnega udara, povzročanja toplote ali vžiga, ali povzroči okvaro.
Pri uporabi enote med polnjenjem pomnite naslednje.
  – Če začutite kakršno koli nenavadno delovanje, takoj prekinite z uporabo.
  – Preverite, da v notranjosti ni nobenega prahu ali tujkov.
  – Če se kabel ali vrata USB med polnjenjem zmočita zaradi tekočine, kot je pitna voda ali pot, kabel USB takoj izklopite iz povezane naprave, da prekinete polnjenje (sl. B).

Opombe o nošenju enote
- Slušalke po uporabi počasi snemite.
- Ker slušalke tesno pokrivajo ušesa, si lahko poškodujete bobnič, če jih močno pritiskate ob ušesa ali če jih hitro snamete z ušes. Med nošenjem slušalk lahko membrana zvočnika začne oddajati klikajoč zvok. To ni okvara.

Druge opombe
- Ko enoto uporabljate kot žične slušalke, uporabljajte samo priloženi kabel slušalk. Poskrbite, da bo kabel slušalk dobro vstavljen.
- Ko odklapljate kabel, povlecite za vtič, ne za kabel. Sicer se kabel lahko pretrga.
- Ko priklapljate kabel, vtič do konca vstavite v priključek. Če vtič ni vstavljen do konca, enota morda ne bo oddajala zvoka.
- Enote ne izpostavljajte močnim udarcem.
- Enote ne izpostavljajte težkim obremenitvam dlje časa, saj lahko tudi med shrambo pride do deformacije.
- Slušalke takoj prenehajte uporabljati, če uporaba postane neprijetna.
- Pazite, da se z mikrofonom na ročici ne dregnete v oko med nošenjem, odstranjevanjem in uporabo enote.
- Če imate kakršna koli vprašanja ali težave s to enoto, ki v tem priročniku niso obravnavane, se posvetujte z najbližjim prodajalcem izdelkov Sony.

Kje najti nalepko s serijsko številko
Glejte sl. A

Specifikacije

Slušalke

Napajanje:
DC 5 V (Z uporabo napajalnika USB za izmenični tok, ki je na voljo v prosti prodaji.)
Z uporabo vgrajenih litij-ionskih baterij (Delovno napajanje izdelka: DC 3,85 V)
Temperatura delovanja:
0 °C do 40 °C
Masa:
Pribl. 260 g (Slušalke (brez mikrofona))
Pribl. 3,2 g (Oddajnik-sprejemnik USB Type-C®)
Pribl. 13 g (Odstranljivi premični mikrofon (z zaščito proti vetru))
Paket vsebuje:
Brezžične igralne slušalke z izničevanjem šuma (1)
Kabel USB Type-C® (USB-A v USB-C®) (1)
Kabel slušalk (1)
Odstranljivi premični mikrofon (z zaščito proti vetru) (1)
Mehka torbica (1)
Oddajnik-sprejemnik USB Type-C®: YY2988 (1)
Dokumenti (1 komplet)

Specifikacija komunikacije

Komunikacijski sistem:
Bluetooth različice 5.3
Izhod:
Zmogljivostni razred Bluetooth 1
Frekvenčno območje:
Bluetooth: Pasovna širina 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Predel z brezžičnim oddajnikom/sprejemnikom: Pasovna širina 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Delovna frekvenca:
Bluetooth: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Predel z brezžičnim oddajnikom/sprejemnikom: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Največja izhodna moč:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Predel z brezžičnim oddajnikom/sprejemnikom: < 6 dBm
YY2988
Predel z brezžičnim oddajnikom/sprejemnikom: < 11,5 dBm

Oblika in specifikacije se lahko spremenijo brez predhodnega opozorila.

Sistemske zahteve za polnjenje baterije prek povezave USB

Napajalnik USB za izmenični tok:
Napajalnik USB za izmenični tok, ki je na voljo v prosti prodaji in je zmožen dovajati izhodni tok 0,5 A (500 mA) ali več.

Priporočena različica operacijskega sistema osebnega računalnika

Windows®: Windows 10 ali novejša
Mac: macOS 13 ali novejša

Specifikacije izdelka, vključno z informacijami o varčevanju z energijo, če je na voljo, najdete tako, da odprete naslednjo povezavo, izberete svojo državo/regijo, odprete stran za svoj izdelek in nato razdelek s specifikacijami: sony.com/country

Blagovne znamke

- macOS in Mac sta blagovni znamki družbe Apple Inc., registrirani v ZDA ter drugih državah in regijah.
- Microsoft in Windows sta registrirani blagovni znamki ali blagovni znamki družbe Microsoft Corporation v Združenih državah Amerike in/ali drugih državah.
- Besedna znamka in logotipi Bluetooth® so registrirane blagovne znamke v lasti družbe Bluetooth SIG, Inc., družba Sony Group Corporation in njene podružnice pa vsakršne tovrstne znamke uporablja z licenco.
- USB Type-C® in USB-C® sta registrirani blagovni znamki združenja USB Implementers Forum.
- Sony in INZONE sta registrirani blagovni znamki ali blagovni znamki družbe Sony Group Corporation ali njenih povezanih družb.
- Vse druge blagovne znamke in registrirane blagovne znamke so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke njihovih lastnikov. V tem priročniku se oznaki ™ in ® ne uporabljata.

Licence

- Ta izdelek vsebuje programsko opremo, ki jo družba Sony uporablja po licenčni pogodbi lastnika avtorskih pravic do te programske opreme. Objavo vsebine te pogodbe od nas zahteva lastnik avtorskih pravic do te programske opreme. Obiščite naslednji naslov URL in preberite.
https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Storitve, ki jih ponujajo tretje osebe, se lahko spremenijo oziroma začasno ali trajno prekinejo brez predhodnega obvestila. Družba Sony v teh primerih ne prevzema nobene odgovornosti.

Hrvatski

Bežične slušalice s mikrofonom za igranje s uklanjanjem buke

Model: YY2987

Izraz »proizvod« u ovom dokumentu odnosi se na ovaj uređaj ili njegove dodatke.

Natpisna pločica i važne informacije o sigurnosti nalaze se na sljedećim mjestima:
Pogledajte sliku A

Nemojte postavljati proizvod u skučeni prostor, kao što je polica za knjige ili ugrađena vitrina.

Nemojte izlagati baterije (baterijske sklopove ili umetnute baterije) prekomjernoj toplini, kao što su sunčeva svjetlost, plamen ili slično, na duže vrijeme.
Baterije nemojte izlagati iznimno niskim temperaturnim uvjetima koji mogu dovesti do pregrijavanja i toplinskog bijega.
Nemojte rastavljati, otvarati ili uništavati punjive baterije.
U slučaju curenja punjive baterije, nemojte dopustiti da tekućina dođe u dodir s kožom ili očima. Ako dođe do kontakta, isperite zahvaćeno područje velikom količinom vode i potražite savjet liječnika.
Punjive baterije moraju se napuniti prije upotrebe. Uvijek potražite upute za pravilno punjenje u uputama proizvođača ili priručniku proizvoda.
Nakon dužeg skladištenja, možda će biti potrebno nekoliko puta napuniti i isprazniti punjive baterije kako bi se postigla maksimalna učinkovitost.
Odložite na odgovarajući način.

Punjenje ovog uređaja
Upotrijebite priloženi kabel USB Type-C® i komercijalno dostupan USB AC prilagodnik.
Spojite USB AC prilagodnik s ovim uređajem s pomoću kabela USB Type-C, a zatim USB AC prilagodnik spojite s utičnicom izmjenične struje.

Obavijest za kupce: sljedeće informacije odnose se samo na proizvode koji se prodaju u državama/regijama koje primjenjuju direktive EU-a.

Ovaj je proizvod proizveden od strane ili u ime Sony Corporation.
Uvoznik za EU: Sony Europe B.V.
Upiti koji se odnose na uvoznika u EU ili upiti koji se odnose na sukladnost proizvoda trebaju se uputiti ovlaštenom zastupniku proizvođača, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgija.
sony.com/country

Proizvođač baterije:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, NR Kina

Sony Corporation ovime izjavljuje da je ova oprema u skladu s Direktivom 2014/53/EU.
Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:
https://compliance.sony.eu

Odlaganje otpadnih baterija i električne i elektroničke opreme (primjenjuje u Europskoj uniji i ostalim zemljama s posebnim sustavima za odlaganje)
Ova oznaka na proizvodu, bateriji ili ambalaži označava da se proizvod i baterija ne smiju odlagati kao kućni otpad. Na nekim se baterijama uz ovaj simbol može nalaziti i određeni kemijski simbol. Kemijski simbol za olovo (Pb) dodaje se ako baterija sadrži više od 0,004% olova. Odlaganjem navedenog proizvoda i baterija na predviđeno mjesto sprječavate mogući negativan učinak na okoliš i ljudsko zdravlje koje može ugroziti nepravilno odlaganje. Odlaganjem materijala pomažete očuvati prirodne izvore. Kod proizvoda koji zbog sigurnosti ili cjelovitosti podataka trebaju stalno napajanje, ugrađenu bateriju smije zamijeniti samo kvalificirano servisno osoblje. Kako biste osigurali pravilno zbrinjavanje baterije, električne i elektroničke opreme nakon isteka radnog vijeka, proizvode predajete odgovarajućem sabirnom mjestu za recikliranje električne i elektroničke opreme. Za sve ostale baterije pročitajte poglavlje o sigurnom vađenju baterije iz uređaja. Bateriju predajte na odgovarajuće sabirno mjesto za odlaganje otpadnih baterija. Za detaljnije informacije o zbrinjavanju proizvoda ili baterije obratite se lokalnoj gradskoj upravi, službi za odlaganje otpada ili trgovini gdje ste kupili proizvod ili bateriju.

Oznaka CE valjana je isključivo u državama/regijama u kojima je zakonski propisana, prvenstveno u državama/regijama članicama EGP-a (Europskog gospodarskog prostora) i Švicarskoj.
Oznaka UKCA valjana je isključivo u državama/regijama u kojima je zakonski propisana, prvenstveno u Ujedinjenom Kraljevstvu.

Ovaj uređaj s kabelom za povezivanje kraćim od 3 m ispitan je i u skladu je s ograničenjima navedenima u uredbi o elektromagnetskoj kompatibilnosti (EMC).

S ovim se slušalicama mogu upotrebljavati samo isporučeni kabel(i) za slušalice.

2–2,5 W

Snaga koju isporučuje punjač mora iznositi između najmanje 2 vata koji su potrebni radijskoj opremi i najviše 2,5 vata kako bi se postigla najveća brzina punjenja.

Glasan zvuk može negativno utjecati na vaš sluh.

Ne upotrebljavajte uređaj dok hodate, vozite automobil ili bicikl. U suprotnome možete izazvati nesreću.

Nemojte upotrebljavati na opasnim područjima osim ako se može čuti okolni zvuk.

Proizvod nije vodootporan. Ako voda ili strana tvar uđe u uređaj, može uzrokovati požar ili strujni udar. Ako voda ili strana tvar uđe u uređaj, odmah prestanite s upotrebom i obratite se najbližem zastupniku tvrtke Sony. Posebno budite oprezni u sljedećim situacijama.
- Pri upotrebi uređaja u blizini umivaonika ili spremnika s tekućinom
Pazite da uređaj ne upadne u umivaonik ili spremnik s vodom.
- Pri upotrebi uređaja na kiši, snijegu ili na vlažnim lokacijama
- Pri upotrebi uređaja dok se znojite
Ako uređaj dirate mokrim rukama ili ako ga stavite u džep vlažnog odjevnog predmeta, uređaj se može smočiti.

Za pojedinosti o učincima dodira s ljudskim tijelom mobilnog telefona ili nekog drugog bežičnog uređaja koji je spojen na uređaj pročitajte upute za bežični uređaj.

Nipošto ne umećite USB utikač ako su jedinica ili kabel za punjenje vlažni. Ako se USB utikač umetne dok su jedinica ili kabel za punjenje vlažni, zbog tekućine (pitke vode, morske vode, bezalkoholnih pića itd.) ili strane tvari na jedinici ili na kabelu za punjenje može doći do kratkog spoja, što može uzrokovati neuobičajeno zagrijavanje ili kvar.

Ovaj proizvod ima magnet(e) koji može prouzročiti smetnje u radu pacemakera, programabilnog šanta za liječenje hidrocefalusa, ili drugih medicinskih uređaja. Ne stavljajte ovaj proizvod blizu osoba koje se služe takvim medicinskim uređajima. Posavjetujte se s liječnikom prije upotrebe ovog proizvoda ako se služite takvim medicinskim uređajem.

Postoji opasnost od gutanja sitnih dijelova. Nakon upotrebe spremite na mjesto izvan dohvata male djece.

Napomena o statičkom elektricitetu
Ako se uređajem koristite kada je zrak suh, možete osjetiti nelagodu zbog statičkog elektriciteta koji se nakuplja na vašem tijelu. To ne znači da je uređaj pokvaren. Učinak možete smanjiti noseći odjeću od prirodnih materijala na kojoj teže dolazi do stvaranja statičkog elektriciteta.

Uključivanje ili isključivanje bežične funkcije
Uređaj možete povezati s uparenim primopredajnikom (YY2988) pri uključivanju uređaja.
Bežičnu funkciju možete isključiti tako da ukopčate isporučeni kabel za slušalice u ulazni priključak za kabel za slušalice.
Uklonite kabel za slušalice kako biste uključili bežičnu funkciju.

Mjere opreza

URL na naslovnici pomoći će vam da pristupite vodiču za pomoć koji detaljno opisuje korisne napomene ili postupke.

O BLUETOOTH® komunikaciji
- Mikrovalovi koje emitira Bluetooth uređaj mogu ometati rad elektroničkih medicinskih uređaja. Isključite uređaj i ostale Bluetooth uređaje na takvim mjestima jer to može uzrokovati nesreću:
  – u bolnicama, blizu posebnih sjedala u vlaku, lokacija na kojima se nalazi zapaljivi plin, blizu automatskih vrata ili blizu protupožarnih alarma.
- Reprodukcija zvuka ovim uređajem može kasniti za razliku od reprodukcije uređaja koji emitira zbog značajki Bluetooth bežične tehnologije. Zvuk zbog toga možda ne bude usklađen sa slikom pri gledanju filmova ili igranju igara.

O punjenju uređaja
- Obavezno upotrebljavajte isporučeni USB Type-C kabel.
- Kad se punjenje završi, isključite USB Type-C kabel.
- Ne upotrebljavajte silu kada priključujete USB kabel.
- Ne upotrebljavajte silu kada priključujete ili isključujete USB kabel, primjerice ne vucite kabel, a priključak isključite, odnosno uključite ravno na ulaz za koji je namijenjen.
- Ako je priključak USB kabela deformiran, primjerice savijen, nemojte ga koristiti.

O korištenju jedinice tijekom punjenja
- Ukoliko se na USB Type-C kabelu ili USB ulazu nalazi tekućina poput vode ili znoja, ili strana tijela poput prašine, punjenje uređaja može uzrokovati ozbiljne nezgode kao što su opekline ili ozljede uslijed požara, električni udar, stvaranje topline ili zapaljenje, ili može biti uzrokom kvara.
Kada koristite uređaj tijekom punjenja, imajte na umu sljedeće.
  – Ako osjetite bilo kakvu abnormalnost, odmah prestanite koristiti.
  – Provjerite da unutra nema prašine ili stranih tijela.
  – Ako se USB kabel ili ulaz smoči tekućinom kao što je voda za piće ili znoj tijekom punjenja, odmah odspojite USB kabel spojenog uređaja kako biste zaustavili punjenje (slika B).

Napomene o nošenju uređaja
- Nakon upotrebe polako izvucite slušalice.
- Zato što slušalice čvrsto prianjaju na vaše uši, prisilno pritiskanje slušalica o glavu ili naglo skidanje može dovesti do oštećenja bubnjića. Kad nosite slušalice, membrana zvučnika može proizvesti zvuk klika. To nije kvar.

Ostale napomene
- Kada upotrebljavate uređaj kao slušalice sa žicom, koristite isključivo isporučeni kabel za slušalice. Provjerite je li kabel za slušalice čvrsto priključen.
- Kad isključujete kabel, vucite ga za utikač, a ne za kabel. Inače kabel može puknuti.
- Kad spajate kabel, obavezno potpuno utaknite utikač u utičnicu. Ako utikač nije umetnut do kraja, zvuk se možda neće čuti.
- Uređaj nemojte izlagati snažnim udarcima.
- Ne opterećujte i ne pritišćite uređaj dulje vremena, čak i dok je pohranjen, jer time možete uzrokovati deformacije.
- Ako osjetite neugodnost pri nošenju uređaja, odmah prestanite s upotrebom.
- Pazite da vas nosač mikrofona ne udari u oči tijekom nošenja, skidanja I korištenja uređaja.
- Ako imate pitanja ili problema u vezi s ovim uređajem koja nisu obrađena u ovom priručniku, obratite se najbližem prodavaču proizvoda tvrtke Sony.

Mjesto oznake serijskog broja
Vidi sl. A

Specifikacije

Slušalice s mikrofonom

Izvori napajanja:
DC 5 V (Koristeći komercijalno dostupan USB adapter za izmjeničnu struju)
Koristeći ugrađene litij-ionske baterije
(Radni napon proizvoda: DC 3,85 V)
Radna temperatura:
Od 0 °C do 40 °C
Masa:
Pribl. 260 g (Slušalice s mikrofonom (bez mikrofona))
Pribl. 3,2 g (USB Type-C® primopredajnik)
Pribl. 13 g (Odvojivi zglobni mikrofon (s vjetrobranom))
Priložene stavke:
Bežične slušalice s mikrofonom za igranje s uklanjanjem buke (1)
USB Type-C® kabel (USB-A na USB-C®) (1)
Kabel za slušalice (1)
Odvojivi zglobni mikrofon (s vjetrobranom) (1)
Meka torbica (1)
USB Type-C® primopredajnik: YY2988 (1)
Dokumenti (1 komplet)

Specifikacije komunikacije

Komunikacijski sustav:
Bluetooth specifikacija verzije 5.3
Izlaz:
Bluetooth specifikacija klase snage 1
Frekvencijski pojas:
Bluetooth: Pojas od 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Područje bežičnog odašiljača/prijamnika: Pojas od 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Radna frekvencija:
Bluetooth: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Područje bežičnog odašiljača/prijamnika: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Maksimalna izlazna snaga:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Područje bežičnog odašiljača/prijamnika: < 6 dBm
YY2988
Područje bežičnog odašiljača/prijamnika: < 11,5 dBm

Dizajn i specifikacije podložne su promjenama bez prethodne obavijesti.

Zahtjevi sustava za punjenje baterije putem USB-a

USB adapter za izmjeničnu struju:
Komercijalno dostupni USB adapter za izmjeničnu struju za izlaznu struju od 0,5 A (500 mA) ili više.

Preporučena verzija OS-a osobnog računala

Windows®: Windows 10 ili kasnija
Mac: macOS 13 ili kasnija

Specifikacije proizvoda, uključujući informacije o uštedi energije ako je primjenjivo, možete pronaći ako posjetite sljedeću poveznicu, odaberete svoju zemlju/regiju, otvorite stranicu svojeg proizvoda, a zatim odete na odjeljak specifikacija: sony.com/country

Zaštitni znaci

- macOS i Mac trgovački su znakovi za Apple Inc., registrirani u SAD-u i drugim zemljama i regijama.
- Microsoft i Windows registrirani su trgovački znakovi ili trgovački znakovi za Microsoft Corporation u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim zemljama.
- Zaštitna riječ i logotipi Bluetooth® registrirani su zaštitni znaci tvrtke Bluetooth SIG, Inc. i svaka je upotreba takvih oznaka od strane Sony Group Corporation te njezinih podružnica licencirana.
- USB Type-C® i USB-C® su registrirani zaštitni znaci tvrtke USB Implementers Forum.
- Sony i INZONE registrirani su trgovački znakovi ili trgovački znakovi za Sony Group Corporation ili njegove podružnice.
- Svi ostali zaštitni znaci i registrirani zaštitni znaci su zaštitni znaci ili registrirani zaštitni znaci njihovih vlasnika. Nadalje, ™ i ® ne spominju se u ovom priručniku.

Licenci

- Ovaj uređaj sadrži softver koji Sony koristi prema licenčnom sporazumu s vlasnikom njegovih autorskih prava. Dužni smo objaviti sadržaj toga sporazuma kupcima prema zahtjevu vlasnika autorskih prava za ovaj softver. Molimo posjetite sljedeću URL adresu i pročitajte sadržaj licence.
https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Usluge koje nude treće strane mogu se mijenjati, obustaviti ili ukinuti bez prethodne najave. Sony ne snosi nikakvu odgovornost za takve situacije.

Srpski

Bežične slušalice sa mikrofonom i funkcijom smanjenja šuma namenjene igrama

Model: YY2987

Izraz „proizvod" se u ovom dokumentu odnosi na uređaj ili njegovu dodatnu opremu.

Pločica sa nazivom i važne bezbednosne informacije su pričvršćene na sledećim mestima:
Videti sl. A

Ne postavljajte proizvod u uski prostor poput police za knjige ili ugradnog ormarića.

Baterije (komplete baterija ili ugrađene baterije) nemojte izlagati preteranoj toploti, kao na primer sunčevoj svetlosti, vatri i slično, tokom dužeg vremenskog perioda.
Baterije nemojte izlagati izuzetno niskim temperaturama koje mogu dovesti do njihovog pregrevanja i zapaljenja.
Nemojte rastavljati, otvarati ili rezati sekundarne baterije.
U slučaju curenja sekundarne baterije, nemojte dozvoliti da tečnost dođe u dodir sa kožom ili očima. Ako je došlo do kontakta, pogođenu oblast isperite sa velikom količinom vode i potražite medicinsku pomoć.
Sekundarne baterije se moraju napuniti pre upotrebe. Uvek pogledajte uputstva proizvođača ili uputstvo za upotrebu proizvoda za uputstva o pravilnom punjenju.
Nakon dužeg perioda skladištenja može biti neophodno napuniti i isprazniti sekundarne baterije nekoliko puta da bi se dobio maksimalni učinak.
Odložite na pravilan način.

Punjenje ove jedinice
Koristite priloženi USB Type-C® kabl i USB adapter za naizmeničnu struju dostupan na tržištu.
Priključite USB adapter za naizmeničnu struju na ovu jedinicu pomoću USB Type-C kabla, a zatim priključite USB adapter za naizmeničnu struju u utičnicu za napajanje naizmeničnom strujom.

Napomena za korisnike: sledeće informacije se odnose samo na proizvode koji se prodaju u zemljama/regionima u kojima se primenjuju direktive Evropske unije.

Ovaj uređaj je proizveden od strane ili u ime kompanije Sony Corporation.
Uvoznik za područje Evropske unije: Sony Europe B.V.
Pitanja za uvoznika za područje EU ili pitanja u vezi usaglašenosti proizvoda u Evropi treba poslati ovlašćenom predstavniku proizvođača, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Belgija.
sony.com/country

Proizvođač baterija:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, NR Kina

Sony Corporation ovim izjavljuje da je ova oprema u skladu sa direktivom 2014/53/EU.
Kompletan tekst EU izjave o usklađenosti je dostupan na sledećoj internet adresi:
https://compliance.sony.eu

Odlaganje istrošenih baterija, elektronske i električne opreme (primenljivo u zemljama Evropske unije i ostalim zemljama sa posebnim sistemima prikupljanja otpada)
Ovaj simbol na proizvodu, njegovoj bateriji ili na ambalaži ukazuje na to da proizvod i njegovu bateriju ne treba tretirati kao kućni otpad. Na nekim baterijama ovaj simbol se pojavljuje zajedno sa simbolom nekog hemijskog elementa. Hemijski simbol za olovo (Pb) se dodaje ako baterija sadrži vise od 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem ovih proizvoda i baterija pomažete u sprečavanju negativnih posledica po čoveka i životnu sredinu, koje bi nastale nepravilnim odlaganjem. Recikliranje materijala pomaže očuvanje prirodnih resursa. U slučaju da neki proizvodi zahtevaju stalnu vezu sa baterijom (iz bezbednosnih razloga ili očuvanja integriteta podataka), baterije treba da menja isključivo stručno lice. Da biste bili sigurni da su baterija, elektronska i električna oprema pravilno odložene, predajte ih na kraju radnog veka na lokaciju predviđenu za sakupljanje i reciklažu elektronske i električne opreme. Za sve ostale baterije, pročitajte deo uputstva koji se odnosi na bezbedno vađenje baterije iz proizvoda. Odnesite bateriju na lokaciju predviđenu za sakupljanje i reciklažu istrošenih baterija. Detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda ili njegove baterije potražite od svoje lokalne gradske uprave, nadležne službe za otklanjanje otpada ili prodavnice gde ste kupili proizvod ili bateriju.

Valjanost oznake CE je ograničena samo na one zemlje/regione u kojima je zakonski primenljiva, uglavnom u zemljama/regionima EEA (engl. European Economic Area – Evropski ekonomski prostor) i Švajcarskoj.
Valjanost oznake UKCA je ograničena samo na one zemlje/regione u kojima je zakonski primenljiva, uglavnom u UK.

Ova jedinica je testirana i utvrđeno je da je u skladu sa ograničenjima navedenim u EMC uredbi kada se za povezivanje koristi kabl kraći od 3 m.

Uz ove slušalice koristite isključivo kabl(ove) koji je sa njima isporučen.

2–2,5 W

Snaga koju isporučuje punjač mora da bude u opsegu od min. 2 vati, koje zahteva radio oprema, i maks. 2,5 vati da bi se dobila maksimalna brzina punjenja.

Zvuk velike jačine može negativno da utiče na vaš sluh.

Ne koristite jedinicu dok hodate, vozite automobil ili bicikl. To bi moglo da dovede do saobraćajne nezgode.

Nemojte koristiti na opasnim mestima osim ako se ne čuju okolni zvukovi.

Jedinica nije vodootporna. Ako voda ili strana materija dospe u jedinicu, to može da dovede do požara ili strujnog udara. Ako voda ili strana materija dospe u jedinicu, odmah prestanite da je koristite i obratite se najbližem prodavcu kompanije Sony. Pogotovo budite pažljivi u sledećim slučajevima.
- Ako jedinicu koristite u blizini sudopere ili posude sa tečnošću
Pazite da jedinica ne upadne u sudoperu ili posudu sa vodom.
- Ako jedinicu koristite na kiši, snegu ili vlažnim lokacijama
- Ako jedinicu koristite dok se znojite
Ako dodirnete jedinicu mokrim rukama ili ako je stavite u džep vlažnog odevnog predmeta, jedinica može da se pokvasi.

Detalje o uticaju kontakta mobilnog telefona ili drugih bežičnih uređaja povezanih sa jedinicom i ljudskog tela potražite u uputstvu za upotrebu bežičnog uređaja.

Nikada nemojte da umećete USB priključak kada su jedinica ili kabl za punjenje vlažni. Ako je USB priključak umetnut dok su jedinica ili kabl za punjenje vlažni, može da dođe do kratkog spoja zbog tečnosti (voda sa česme, morska voda, osvežavajuće piće itd) ili stranog tela na jedinici ili kablu za punjenje, što može da dovede do neuobičajenog zagrevanja ili kvara.

Ovaj proizvod sadrži magnete koji mogu da ometaju pejsmejkere, šantove sa valvulom koji se mogu programirati i koriste se za lečenje hidrocefalusa ili druge medicinske uređaje. Nemojte stavljati ovaj proizvod u blizinu osoba koje koriste takve medicinske uređaje. Ako koristite neki takav medicinski uređaj, pre korišćenja ovog proizvoda se posavetujte sa lekarom.

Postoji opasnost da sitni delovi budu slučajno progutani. Nakon upotrebe, čuvajte na mestu van domašaja dece.

Napomena u vezi sa statičkim elektricitetom
Ako jedinicu koristite kada je vazduh suv, možda ćete osetiti nelagodnost usled statičkog elektriciteta koji se nakupio na vašem telu. Ovo ne predstavlja kvar jedinice. Možete smanjiti jačinu ovog efekta nošenjem odeće koja je napravljena od prirodnih materijala koji stvaraju manju količinu statičkog elektriciteta.

Uključivanje i isključivanje bežične funkcije
S jedinicom možete da povežete upareni primopredajnik (YY2988) kada se jedinica uključi.
Bežičnu funkciju možete isključiti umetanjem isporučenog kabla slušalica u ulazni priključak za kabl slušalica.
Uklonite kabl slušalica da biste uključili bežičnu funkciju.

Mere predostrožnosti

URL na poklopcu će vam pomoći da pristupite vodiču za pomoć u kom su detaljno navedene korisne napomene ili procedure.

O BLUETOOTH® komunikaciji
- Mikrotalasi koje emituje Bluetooth uređaj mogu da utiču na rad elektronskih medicinskih uređaja. Isključite ovu jedinicu i druge Bluetooth uređaje na sledećim lokacijama, jer mogu da dovedu do nezgode:
  – U bolnicama, u vozovima blizu sedišta za prioritetom, na mestima gde je prisutan zapaljivi gas, blizu automatskih vrata ili blizu protivpožarnog alarma.
- Zbog karakteristika Bluetooth tehnologije, reprodukcija zvuka na ovoj jedinici može da bude odložena zbog reprodukcije na uređaju predajnika. Usled toga, zvuk možda neće biti sinhronizovan sa slikom kada gledate filmove ili igrate igre.

O punjenju jedinice
- Obavezno koristite isporučeni USB Type-C kabl.
- Nakon što je punjenje završeno, isključite USB Type-C kabl.
- Dok povezujete USB kabl, ne primenjujte prekomernu silu na deo za povezivanje.
- Kada povezujete ili isključujete USB kabl, ne primenjujte prekomernu silu, kao što je vučenje kabla i priključite ili isključite konektor direktno u priključni port.
- Ako je konektor USB kabla deformisan, tako što je savijen, na primer, odmah prekinite upotrebu.

O korišćenju uređaja tokom punjenja
- Dok se tečnost kao što je voda ili znoj, ili strana materija kao što je prašina, nalazi na USB Type-C kablu ili USB portu, punjenje jedinice može da izazove ozbiljne nezgode kao što su opekotine ili povrede usled požara, strujnog udara, stvaranja toplote ili paljenja, ili može da bude uzrok kvara. Obratite pažnju na sledeće situacije ako koristite jedinicu dok se puni.
  – Ako primetite bilo šta neuobičajeno, odmah prestanite da je koristite.
  – Proverite da unutra nema prašine ili stranih materija.
  – Ako se, za vreme punjenja, USB kabl ili port pokvasi tečnošću kao što je voda za piće ili znoj, odmah prekinite vezu između USB kabla i povezanog uređaja kako biste prekinuli punjenje (sl. B).

Napomene o nošenju jedinice
- Nakon korišćenja, pažljivo skinite slušalice sa mikrofonom.
- Pošto slušalice sa mikrofonom čvrsto prianjaju za uši, ako ih jako pritisnete uz uši ili brzo izvučete, to može da dovede do oštećenja bubne opne. Kada nosite slušalice sa mikrofonom, dijafragma zvučnika može da proizvede zvuk klika. Ovo nije kvar.

Ostale napomene
- Kada jedinicu koristite kao žičane slušalice sa mikrofonom, koristite isključivo isporučeni kabl za slušalice sa mikrofonom. Uverite se da je kabl za slušalice sa mikrofonom čvrsto umetnut.
- Kad isključujete kabl, isključite ga povlačenjem za utikač, a ne za kabl. U suprotnom može da dođe do prekida kabla.
- Kada povezujete kabl, obavezno utaknite utikač u utičnicu. Ako utikač nije potpuno utaknut, možda se neće čuti zvuk.
- Ne izlažite jedinicu prekomernim udarima.
- Ne primenjujte težinu ili pritisak na jedinicu duže vreme, ni kada je odložena, jer može da se deformiše.
- Ako osećate nelagodnost tokom korišćenja jedinice, prestanite odmah da je koristite.
- Pazite da vas podesivi mikrofon ne udari u oči dok nosite, skidate I koristite jedinicu.
- Ako imate bilo kakva pitanja ili probleme u vezi sa ovom jedinicom koji nisu obrađeni u ovom priručniku, obratite se najbližem prodavcu kompanije Sony.

Lokacija oznake sa serijskim brojem
Videti sl. A

Specifikacije

Slušalice sa mikrofonom

Izvor napajanja:
DC 5 V (Korišćenje USB adaptera za naizmeničnu struju dostupnog u prodaji)
Korišćenje ugrađenih litijum-jonskih baterija (radna snaga proizvoda: DC 3,85 V)
Radna temperatura:
0 °C do 40 °C
Masa:
Pribl. 260 g (Slušalice sa mikrofonom (bez mikrofona))
Pribl. 3,2 g (Primopredajnik USB Type-C®)
Pribl. 13 g (Odvojivi mikrofon sa bum pecaljkom (sa rešetkom za zaštitu od vetra))
Stavke koje se dobijaju:
Bežične slušalice sa mikrofonom i funkcijom smanjenja šuma namenjene igrama (1)
USB Type-C® kabl (USB-A do USB-C®) (1)
Kabl za slušalice sa mikrofonom (1)
Odvojivi mikrofon sa bum pecaljkom (sa rešetkom za zaštitu od vetra) (1)
Meka torbica (1)
Primopredajnik USB Type-C®: YY2988 (1)
Dokumenti (1 komplet)

Specifikacije komunikacije

Sistem za komunikaciju:
Specifikacije za Bluetooth verzija 5.3
Izlaz:
Specifikacije klase snage Bluetooth uređaja 1
Frekventni opseg:
Bluetooth: Opseg od 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Bežični primopredajnik: Opseg od 2,4 GHz (2,400 0 GHz – 2,483 5 GHz)
Radna frekvencija:
Bluetooth: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Bežični primopredajnik: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Maksimalna izlazna snaga:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Bežični primopredajnik: < 6 dBm
YY2988
Bežični primopredajnik: < 11,5 dBm

Dizajn i specifikacije su podložni promenama bez najave.

Sistemski zahtevi za punjenje baterije pomoću USB veze

USB adapter za naizmeničnu struju:
USB adapter za naizmeničnu struju dostupan na tržištu, koji može da omogući napajanje strujom od 0,5 A (500 mA) ili jačom.

Preporučena verzija OS-a računara

Windows®: Windows 10 ili noviji
Mac: macOS 13 ili noviji

Specifikacije proizvoda, koje po potrebi mogu da uključuju informacije o uštedi energije, možete pronaći tako što ćete posetiti sledeću vezu, izabrati svoju zemlju/region, otvoriti stranicu za vaš proizvod, a zatim otići na odeljak sa specifikacijama: sony.com/country

Zaštićeni znakovi

- macOS i Mac su žigovi kompanije Apple Inc. registrovani u SAD i drugim državama i regionima.
- Microsoft i Windows su registrovani žigovi ili žigovi kompanije Microsoft Corporation u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim državama.
- Slovni znak i logotipi Bluetooth® su registrovani zaštićeni znakovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. i kompanija Sony Group Corporation i njene podružnice ih koriste isključivo na osnovu licence.
- USB Type-C® i USB-C® su registrovani zaštićeni znakovi kompanije USB Implementers Forum.
- Sony i INZONE su registrovani žigovi ili žigovi kompanije Sony Group Corporation ili njenih filijala.
- Svi drugi žigovi i registrovani žigovi predstavljaju žigove ili registrovane žigove svojih respektivnih vlasnika. Tako_e, oznake ™ i ® se ne pominju u ovom uputstvu.

Licenci

- Ovaj proizvod sadrži softver koji kompanija Sony koristi u skladu sa ugovorom o licenciranju sa vlasnikom autorskih prava. Obavezni smo da objavimo sadržaj tog ugovora kupcima u skladu sa zahtevom vlasnika autorskih prava nad ovim softverom. Pristupite sledećoj internet adresi URL i pročitajte sadržaj licence.
https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Usluge koje nude treće strane se mogu menjati, obustaviti ili ukinuti bez prethodne najave. Kompanija Sony ne snosi nikakvu odgovornost u ovakvim situacijama.

Ελληνικά

Ασύρματα ακουστικά εξουδετέρωσης θορύβου για παιχνίδια

Μοντέλο: YY2987

Ο όρος "προϊόν" στο παρόν έγγραφο αναφέρεται στη μονάδα ή στα εξαρτήματά της.

Η πινακίδα τύπου και σημαντικές πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια είναι στερεωμένες στα παρακάτω σημεία:
Βλέπε σχ. A

Μην εγκαθιστάτε το προϊόν σε περιορισμένο χώρο, όπως βιβλιοθήκη ή εντοιχισμένο ντουλάπι.

Μην εκθέτετε τις μπαταρίες (συστοιχία μπαταριών ή τοποθετημένες μπαταρίες) σε υπερβολική θερμότητα, π.χ. στο φως του ήλιου, φωτιά ή παρόμοια κατάσταση, για μεγάλο χρονικό διάστημα.
Μην υποβάλλετε τις μπαταρίες σε συνθήκες με εξαιρετικά χαμηλές θερμοκρασίες, που μπορεί να προκαλέσουν υπερθέρμανση και θερμική διαφυγή.
Μην αποσυναρμολογείτε, ανοίγετε ή καταστρέφετε τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.
Σε περίπτωση διαρροής μιας επαναφορτιζόμενης μπαταρίας, μην επιτρέψετε να έρθει το υγρό σε επαφή με το δέρμα ή τα μάτια. Σε περίπτωση επαφής, πλύνετε την προσβεβλημένη περιοχή με άφθονη ποσότητα νερού και ζητήστε ιατρική συμβουλή.
Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να φορτίζονται πριν χρησιμοποιηθούν. Ανατρέχετε πάντα στις οδηγίες του κατασκευαστή ή στο εγχειρίδιο του προϊόντος για τις σωστές οδηγίες φόρτισης.
Ύστερα από παρατεταμένες περιόδους αποθήκευσης, μπορεί να χρειαστεί να φορτίσετε και να εκφορτίσετε αρκετές φορές τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες για να επιτευχθεί η μέγιστη απόδοση.
Να απορρίπτονται σωστά.

Φόρτιση της μονάδας
Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο καλώδιο USB Type-C® και ένα τροφοδοτικό AC USB που διατίθεται στο εμπόριο.
Συνδέστε το τροφοδοτικό AC USB σε αυτή τη μονάδα χρησιμοποιώντας το καλώδιο USB Type-C και μετά συνδέστε το τροφοδοτικό AC USB σε πρίζα AC.

Σημείωση για τους πελάτες: οι ακόλουθες πληροφορίες αφορούν μόνο τα προϊόντα που πωλούνται σε χώρες/περιοχές όπου ισχύουν οι οδηγίες της ΕΕ.

Αυτό το προϊόν έχει κατασκευαστεί από ή για λογαριασμό της Sony Corporation.
Εισαγωγέας στην Ευρώπη: Sony Europe B.V.
Ερωτήσεις προς τον εισαγωγέα ή σχετικά με την συμμόρφωση του προϊόντος ως προς τη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης θα πρέπει να απευθύνονται στον εξουσιοδοτημένο εκπρόσωπο, Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe B.V., Da Vincilaan 7-D1, 1930 Zaventem, Βέλγιο.
sony.com/country

Κατασκευαστής μπαταριών:
Springpower
Springpower Technology (Shenzhen) Co., Ltd.
101, No.2, Chaoshun Industrial Zone, 101 Building 6 and 101 Building 7, No.221 Renmin Road, Fumin Community, Fucheng Sub-district, Longhua District, Shenzhen City, Guangdong Province, Λ. Δ. Κίνας

Με την παρούσα, η Sony Corporation δηλώνει ότι ο παρών εξοπλισμός πληροί τους όρους της οδηγίας 2014/53/ΕΕ.
Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:
https://compliance.sony.eu

Απόρριψη παλιών μπαταριών, ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (Ισχύει στην Ευρωπαϊκή Ένωση και άλλες χώρες με ξεχωριστά συστήματα συλλογής)
Το σύμβολο επάνω στην μπαταρία ή στη συσκευασία, δείχνει ότι το προϊόν και η μπαταρία δεν πρέπει να αντιμετωπίζονται όπως τα οικιακά απορρίμματα. Σε ορισμένες μπαταρίες το σύμβολο αυτό μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε συνδυασμό με ένα χημικό σύμβολο. Το χημικό σύμβολο για τον μόλυβδο (Pb) προστίθεται αν η μπαταρία περιέχει περισσότερο από 0,004% μολύβδου. Εξασφαλίζοντας ότι αυτά τα προϊόντα και οι μπαταρίες απορρίπτονται σωστά, βοηθάτε στο να αποτραπούν όποιες αρνητικές επιπτώσεις στην ανθρώπινη υγεία και στο περιβάλλον, που θα προέκυπταν από την ακατάλληλη διαχείριση των αποβλήτων. Η ανακύκλωση των υλικών βοηθά στην εξοικονόμηση φυσικών πόρων. Στην περίπτωση προϊόντων που, για λόγους ασφαλείας ή ακεραιότητας δεδομένων, απαιτούν τη μόνιμη σύνδεση με μια ενσωματωμένη μπαταρία, αυτή η μπαταρία θα πρέπει να αντικαθίσταται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό προσωπικό. Για να εξασφαλίσετε την σωστή μεταχείριση της μπαταρίας, του ηλεκτρικού και του ηλεκτρονικού εξοπλισμού, παραδώστε τα προϊόντα αυτά στο τέλος της διάρκειας ζωής τους στο κατάλληλο σημείο συλλογής ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού για ανακύκλωση. Για όλες τις άλλες μπαταρίες, δείτε την ενότητα που περιγράφει πώς να αφαιρέσετε με ασφάλεια την μπαταρία από το προϊόν. Παραδώστε την μπαταρία στο κατάλληλο σημείο συλλογής των παλιών μπαταριών για ανακύκλωση. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος ή της μπαταρίας, επικοινωνήστε με τις δημοτικές αρχές της περιοχής σας, την αρμόδια υπηρεσία ανακύκλωσης ή το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν ή την μπαταρία.

Η ισχύς της σήμανσης CE περιορίζεται μόνο σε εκείνες τις χώρες/περιοχές όπου επιβάλλεται δια νόμου, κυρίως στις χώρες/περιοχές του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου (ΕΟΧ) και την Ελβετία.
Η ισχύς της σήμανσης UKCA περιορίζεται μόνο σε εκείνες τις χώρες/περιοχές όπου επιβάλλεται δια νόμου, κυρίως στο ΗΒ.

Η μονάδα αυτή έχει ελεγχθεί και έχει διαπιστωθεί ότι συμμορφώνεται με τα όρια της οδηγίας ΗΜΣ κατά τη χρήση ενός καλωδίου σύνδεσης με μήκος μικρότερο από 3 m.

Μόνο το ή τα καλώδια ακουστικών που παρέχονται μπορούν να χρησιμοποιηθούν με αυτά τα ακουστικά.

2–2,5 W

Η ισχύς που παρέχεται από τον φορτιστή πρέπει να είναι μεταξύ 2 βατ (ελάχιστη) που απαιτείται από τον ραδιοεξοπλισμό και 2,5 βατ (μέγιστη) για την επίτευξη της μέγιστης ταχύτητας φόρτισης.

Η υψηλή ένταση ενδέχεται να επηρεάσει αρνητικά την ακοή σας.

Μην χρησιμοποιείτε τη μονάδα κατά το βάδισμα, την οδήγηση ή την ποδηλασία. Ενδέχεται να προκληθεί τροχαίο ατύχημα.

Να μην χρησιμοποιείται σε επικίνδυνους χώρους αν δεν μπορείτε να ακούσετε τους ήχους του περιβάλλοντος.

Η μονάδα δεν είναι αδιάβροχη. Αν στη μονάδα εισχωρήσει νερό ή ξένο σώμα, μπορεί να προκληθεί πυρκαγιά ή ηλεκτροπληξία. Αν στη μονάδα εισχωρήσει νερό ή ξένο σώμα, διακόψτε αμέσως τη χρήση και συμβουλευτείτε τον πλησιέστερο αντιπρόσωπο της Sony. Ειδικότερα, προσέξτε τις παρακάτω περιπτώσεις.
- Κατά τη χρήση της μονάδας κοντά σε νεροχύτη ή δοχείο με υγρό
Προσέχετε να μην σας πέσει η μονάδα μέσα στον νεροχύτη ή σε δοχείο γεμάτο με νερό.
- Κατά τη χρήση της μονάδας με βροχή ή χιόνι ή σε χώρους με υγρασία
- Κατά τη χρήση της μονάδας ενώ είστε ιδρωμένοι
Αν αγγίξετε τη μονάδα με βρεγμένα χέρια ή αν τοποθετήσετε τη μονάδα στην τσέπη ενός βρεγμένου ρούχου, η μονάδα μπορεί να βραχεί.

Για πληροφορίες σχετικά με τις επιδράσεις της επαφής με το ανθρώπινο σώμα ενός κινητού τηλεφώνου ή άλλης ασύρματης συσκευής που είναι συνδεδεμένη με τη μονάδα, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο οδηγιών της ασύρματης συσκευής.

Ποτέ μην εισάγετε βύσμα USB όταν η μονάδα ή το καλώδιο φόρτισης έχει βραχεί. Αν το βύσμα USB συνδεθεί ενώ η μονάδα ή το καλώδιο φόρτισης είναι βρεγμένο, μπορεί να προκληθεί βραχυκύκλωμα εξαιτίας του υγρού (νερού βρύσης, θαλασσινού νερού, αναψυκτικού κ.λπ.) ή ξένου σώματος στη μονάδα ή το καλώδιο φόρτισης, και να προκληθεί ασυνήθιστη παραγωγή θερμότητας ή δυσλειτουργία.

Το προϊόν αυτό έχει μαγνήτη(-ες) που μπορεί να δημιουργεί(-ούν) παρεμβολές σε βηματοδότες, προγραμματιζόμενες βαλβίδες παροχέτευσης για τη θεραπεία υδροκεφάλου ή άλλες ιατρικές συσκευές. Μην τοποθετείτε το προϊόν αυτό κοντά σε άτομα που χρησιμοποιούν τέτοιου είδους ιατρικές συσκευές. Συμβουλευτείτε τον γιατρό σας, πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν αυτό, εφόσον χρησιμοποιείτε τέτοιου είδους ιατρική συσκευή.

Υπάρχει κίνδυνος κατάποσης των μικρών εξαρτημάτων. Μετά τη χρήση, αποθηκεύστε το προϊόν σε χώρο μακριά από μικρά παιδιά.

Σημείωση σχετικά με τον στατικό ηλεκτρισμό
Αν χρησιμοποιήσετε τη μονάδα όταν ο αέρας είναι ξηρός, μπορεί να νιώσετε δυσφορία εξαιτίας του στατικού ηλεκτρισμού που συσσωρεύεται στο σώμα σας. Δεν πρόκειται για δυσλειτουργία της μονάδας. Μπορείτε να μειώσετε την επίδραση φορώντας ρούχα από φυσικά υλικά, που δεν παράγουν εύκολα στατικό ηλεκτρισμό.

Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της ασύρματης λειτουργίας
Μπορείτε να συνδέετε τη μονάδα με συζευγμένο πομποδέκτη (YY2988) όταν ενεργοποιείται η μονάδα.
Μπορείτε να απενεργοποιήσετε την ασύρματη λειτουργία συνδέοντας το παρεχόμενο καλώδιο ακουστικών στην υποδοχή εισόδου του καλωδίου ακουστικών.
Αποσυνδέστε το καλώδιο ακουστικών για να ενεργοποιήσετε την ασύρματη λειτουργία.

Προφυλάξεις

Από τη διεύθυνση URL στο εξώφυλλο μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στον οδηγό βοήθειας, στον οποίο περιγράφονται λεπτομερώς χρήσιμες σημειώσεις ή διαδικασίες.

Πληροφορίες για την επικοινωνία BLUETOOTH®
- Τα μικροκύματα που εκπέμπονται από μια συσκευή Bluetooth ενδέχεται να επηρεάσουν τη λειτουργία των ηλεκτρονικών ιατροτεχνολογικών συσκευών. Απενεργοποιείτε αυτήν τη μονάδα και άλλες συσκευές Bluetooth στις ακόλουθες τοποθεσίες, καθώς υπάρχει κίνδυνος πρόκλησης ατυχήματος:
  – σε νοσοκομεία, κοντά σε θέσεις προτεραιότητας σε τρένα, σε σημεία όπου υπάρχουν εύφλεκτα αέρια, κοντά σε αυτόματες θύρες ή κοντά σε συναγερμούς πυροπροστασίας.
- Η αναπαραγωγή ήχου σε αυτήν τη μονάδα μπορεί να παρουσιάζει καθυστέρηση σε σχέση με εκείνη στη συσκευή μετάδοσης, λόγω των χαρακτηριστικών της ασύρματης τεχνολογίας Bluetooth. Κατά συνέπεια, ο ήχος μπορεί να μην είναι συγχρονισμένος με την εικόνα όταν προβάλλετε ταινίες ή παίζετε παιχνίδια.

Πληροφορίες για τη φόρτιση της μονάδας
- Χρησιμοποιήστε οπωσδήποτε το καλώδιο USB Type-C που παρέχεται.
- Όταν ολοκληρωθεί η φόρτιση, αποσυνδέστε το καλώδιο USB Type-C.
- Κατά τη σύνδεση του καλωδίου USB, μην ασκείτε υπερβολική δύναμη στο τμήμα σύνδεσης.
- Κατά τη σύνδεση ή την αποσύνδεση του καλωδίου USB, μην ασκείτε υπερβολική δύναμη, π.χ. μην τραβάτε το καλώδιο, ενώ φροντίστε να συνδέετε και αποσυνδέετε τον ακροδέκτη ευθυγραμμίζοντάς τον με τη θύρα σύνδεσης.
- Αν ο ακροδέκτης του καλωδίου USB έχει παραμορφωθεί, π.χ. έχει λυγίσει, διακόψτε αμέσως τη χρήση.

Σχετικά με τη χρήση της μονάδας κατά τη φόρτιση
- Αν υπάρχουν υγρά, όπως νερό ή ιδρώτας, ή κάποιο ξένο σώμα, όπως σκόνη, στο καλώδιο USB Type-C ή στη θύρα USB, η φόρτιση της μονάδας μπορεί να προκαλέσει σοβαρά ατυχήματα, όπως εγκαύματα ή τραυματισμούς λόγω πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας, παραγωγής θερμότητας ή ανάφλεξης, ή μπορεί να αποτελέσει αιτία δυσλειτουργίας. Λάβετε υπόψη τα ακόλουθα όταν χρησιμοποιείτε τη μονάδα κατά τη φόρτιση.
  – Αν νιώσετε οτιδήποτε αφύσικο, διακόψτε αμέσως τη χρήση.
  – Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει σκόνη ή ξένο σώμα στο εσωτερικό.
  – Αν το καλώδιο ή η θύρα USB βραχεί από υγρά, όπως πόσιμο νερό ή ιδρώτα, κατά τη φόρτιση, αποσυνδέστε αμέσως το καλώδιο USB από τη συνδεδεμένη συσκευή για να διακόψετε τη φόρτιση (Εικ. B).

Σημειώσεις σχετικά με την εφαρμογή της μονάδας
- Μετά από τη χρήση, αφαιρέστε τα ακουστικά αργά.
- Επειδή τα ακουστικά εφαρμόζουν αεροστεγώς στα αυτιά, αν τα πιέσετε με δύναμη στα αυτιά ή αν τα τραβήξετε γρήγορα μπορεί να προκληθεί βλάβη στο τύμπανο. Όταν φοράτε τα ακουστικά, το διάφραγμα του ηχείου ενδέχεται να προκαλέσει τον ήχο "κλικ". Δεν πρόκειται για δυσλειτουργία.

Άλλες σημειώσεις
- Όταν χρησιμοποιείτε τη μονάδα ως ενσύρματα ακουστικά, να χρησιμοποιείτε μόνο το καλώδιο ακουστικών που παρέχεται. Να βεβαιώνεστε ότι το καλώδιο ακουστικών είναι καλά συνδεδεμένο.
- Για να αποσυνδέσετε το καλώδιο, τραβήξτε από το βύσμα και όχι από το καλώδιο. Διαφορετικά, το καλώδιο μπορεί να κοπεί.
- Κατά τη σύνδεση του καλωδίου, θα πρέπει να εισαγάγετε το βύσμα εντελώς μέσα στην υποδοχή. Αν το βύσμα δεν εισαχθεί εντελώς, μπορεί να μην εξάγεται ήχος.
- Μην υποβάλλετε τη μονάδα σε υπερβολικούς κραδασμούς.
- Μην τοποθετείτε βάρος πάνω στη μονάδα και μην ασκείτε πίεση σε αυτήν για μεγάλα χρονικά διαστήματα, μεταξύ άλλων και όταν αυτή είναι αποθηκευμένη, καθώς μπορεί να προκληθεί παραμόρφωση.
- Αν νιώσετε αδιαθεσία κατά τη χρήση της μονάδας, διακόψτε αμέσως τη χρήση.
- Προσέχετε να μην χτυπήσετε τα μάτια σας με το μικρόφωνο με προέκταση (boom) όταν φοράτε, αφαιρείτε ή χρησιμοποιείτε τη μονάδα.
- Αν έχετε ερωτήσεις ή προβλήματα που σχετίζονται με αυτήν τη μονάδα και δεν καλύπτονται σε αυτό το εγχειρίδιο, απευθυνθείτε στον πλησιέστερο αντιπρόσωπο της Sony.

Θέση της ετικέτας με τον σειριακό αριθμό
Βλ. Εικ. A

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Ακουστικά

Πηγή τροφοδοσίας:
DC 5 V (Με χρήση εμπορικά διαθέσιμου μετασχηματιστή εναλλασσόμενου ρεύματος USB)
Με χρήση των ενσωματωμένων μπαταριών ιόντων-λιθίου (Ισχύς λειτουργίας προϊόντος: DC 3,85 V)
Θερμοκρασία λειτουργίας:
0 °C έως 40 °C
Μάζα:
Περίπου 260 g (Ακουστικά (χωρίς μικρόφωνο))
Περίπου 3,2 g (Πομποδέκτης USB Type-C®)
Περίπου 13 g (Μικρόφωνο με αφαιρούμενη μπούμα (με αλεξήνεμο))
Αντικείμενα που περιλαμβάνονται:
Ασύρματα ακουστικά εξουδετέρωσης θορύβου για παιχνίδια (1)
Καλώδιο USB Type-C® (USB-A σε USB-C®) (1)
Καλώδιο ακουστικών (1)
Μικρόφωνο με αφαιρούμενη μπούμα (με αλεξήνεμο) (1)
Μαλακό τσαντάκι (1)
Πομποδέκτης USB Type-C®: YY2988 (1)
Έγγραφα (1 σετ)

Τεχνικά χαρακτηριστικά επικοινωνίας

Σύστημα επικοινωνίας:
Προδιαγραφή Bluetooth έκδοση 5.3
Έξοδος:
Προδιαγραφή Bluetooth κατηγορίας ισχύος 1
Ζώνη συχνοτήτων:
Bluetooth: Ζώνη 2,4 GHz (2,400 0 GHz - 2,483 5 GHz)
Τμήμα ασύρματου πομποδέκτη: Ζώνη 2,4 GHz (2,400 0 GHz - 2,483 5 GHz)
Συχνότητα λειτουργίας:
Bluetooth: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Τμήμα ασύρματου πομποδέκτη: 2 400 MHz - 2 483,5 MHz
Μέγιστη ισχύς εξόδου:
YY2987
Bluetooth: < 6 dBm
Τμήμα ασύρματου πομποδέκτη: < 6 dBm
YY2988
Τμήμα ασύρματου πομποδέκτη: < 11,5 dBm

Ο σχεδιασμός και τα τεχνικά χαρακτηριστικά υπόκεινται σε αλλαγή χωρίς προειδοποίηση.

Απαιτήσεις συστήματος για τη φόρτιση της μπαταρίας με τη χρήση USB

Μετασχηματιστής εναλλασσόμενου ρεύματος USB:
Εμπορικά διαθέσιμος μετασχηματιστής εναλλασσόμενου ρεύματος USB με δυνατότητα παροχής ρεύματος εξόδου 0,5 A (500 mA) και άνω.

Συνιστώμενη έκδοση λειτουργικού συστήματος προσωπικού υπολογιστή

Windows®: Windows 10 ή νεότερη
Mac: macOS 13 ή νεότερη

Μπορείτε να βρείτε τις προδιαγραφές του προϊόντος, μεταξύ άλλων πληροφορίες σχετικά με την εξοικονόμηση ενέργειας, κατά περίπτωση, εάν επισκεφθείτε τον παρακάτω σύνδεσμο, επιλέξετε τη χώρα/την περιοχή σας, ανοίξετε τη σελίδα για το προϊόν σας και μεταβείτε κατόπιν στην ενότητα προδιαγραφών: sony.com/country

Εμπορικά σήματα

- Οι ονομασίες macOS και Mac είναι εμπορικά σήματα της Apple Inc., κατατεθέντα στις ΗΠΑ και σε άλλες χώρες και περιοχές.
- Οι ονομασίες Microsoft και Windows είναι εμπορικά ή κατατεθέντα σήματα της Microsoft Corporation στις Ηνωμένες Πολιτείες και/ή σε άλλες χώρες.
- Το λεκτικό σήμα και τα λογότυπα Bluetooth® είναι σήματα κατατεθέντα που ανήκουν στην Bluetooth SIG, Inc. και η οποιαδήποτε χρήση αυτών των σημάτων από την Sony Group Corporation και τις θυγατρικές της εταιρείες γίνεται κατόπιν άδειας.
- Οι ονομασίες USB Type-C® και USB-C® είναι εμπορικά σήματα κατατεθέντα του USB Implementers Forum.
- Οι ονομασίες Sony και INZONE είναι εμπορικά ή κατατεθέντα σήματα της Sony Group Corporation ή των συγγενών εταιρειών της.
- Όλα τα υπόλοιπα εμπορικά σήματα και σήματα κατατεθέντα ανήκουν στους αντίστοιχους ιδιοκτήτες τους. Στο παρόν εγχειρίδιο, οι ενδείξεις ™ και ® δεν καθορίζονται.

Άδειες

- Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει λογισμικό που χρησιμοποιείται από τη Sony κατόπιν συμφωνίας παραχώρησης άδειας χρήσης με τον κάτοχο των πνευματικών του δικαιωμάτων. Είμαστε υποχρεωμένοι να ανακοινώσουμε το περιεχόμενο της συμφωνίας στους πελάτες κατόπιν αιτήματος του κατόχου των πνευματικών δικαιωμάτων του λογισμικού. Μεταβείτε στην ακόλουθη διεύθυνση URL και διαβάστε τη σελίδα.
https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/25/
- Οι υπηρεσίες που προσφέρονται από τρίτους ενδέχεται να τροποποιηθούν, να ανασταλούν ή να τερματιστούν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση. Η Sony δεν φέρει καμία ευθύνη σε τέτοιου είδους περιπτώσεις.

Ευρωπαϊκή Εγγύηση Sony

Αγαπητέ πελάτη,
Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν της Sony. Ελπίζουμε να μείνετε ικανοποιημένοι από τη χρήση του. Στην απίθανη περίπτωση που το προϊόν σας χρειαστεί σέρβις (επισκευή) κατά τη διάρκεια της εγγύησης, παρακαλείστε να επικοινωνήσετε με το κατάστημα αγοράς ή μ' ένα μέλος του δικτύου εξουσιοδοτημένων σέρβις μας **(ASN)** της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Ζώνης **(ΕΟΖ)** ή και άλλων χωρών που αναφέρονται σ' αυτή την εγγύηση ή στα συνοδεύοντα αυτήν φυλλάδια **(Περιοχή Κάλυψης της Εγγύησης)**. Μπορείτε να βρείτε λεπτομέρειες για τα μέλη του δικτύου μας **ASN**, στους τηλεφωνικούς καταλόγους, στους καταλόγους προϊόντων μας και στις ιστοσελίδες μας. Για να αποφύγετε κάθε περιττή ταλαιπωρία, σας συνιστούμε να διαβάσετε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης προτού να έρθετε σε επαφή με τον προμηθευτή σας ή το δίκτυο εξουσιοδοτημένων σέρβις μας.

Η Εγγύησή Σας
Η παρούσα εγγύηση ισχύει για το προϊόν της Sony που αγοράσατε, εφ' όσον κάτι τέτοιο αναφέρεται στα φυλλάδια που συνοδεύαν το προϊόν σας, υπό την προϋπόθεση ότι αγοράστηκε εντός της Περιοχής Κάλυψης της Εγγύησης.

Με την παρούσα, η Sony εγγυάται ότι το προϊόν είναι απαλλαγμένο από κάθε ελάττωμα σχετιζόμενο με τα υλικά ή την κατασκευή, για μια περίοδο **ΔΥΟ ΕΤΩΝ** από την ημερομηνία της αρχικής αγοράς. Η αρμόδια για να προσφέρει και να εκπληρώσει την παρούσα εγγύηση, εταιρεία Sony, είναι αυτή που αναφέρεται σ' αυτήν την Εγγύηση ή στο συνοδεύον αυτήν φυλλάδιο στη χώρα όπου επιδιώκεται η επισκευή κατά τη διάρκεια της εγγύησης.

Εάν, εντός της περιόδου εγγύησης, αποδειχθεί ελαττωματικό το προϊόν (από την ημερομηνία της αρχικής αγοράς) λόγω ακατάλληλων υλικών ή κατασκευής, η Sony ή ένα μέλος του δικτύου Εξουσιοδοτημένων Σέρβις **ASN** της Περιοχής Κάλυψης της Εγγύησης θα επισκευάσει ή θα αντικαταστήσει (κατ' επιλογή της Sony) χωρίς επιβάρυνση για εργατικά ή ανταλλακτικά, το προϊόν ή τα ελαττωματικά εξαρτήματά του, εντός εύλογου χρόνου, βάσει των όρων και συνθηκών που εκτίθενται παρακάτω. Η Sony και τα μέλη του δικτύου Εξουσιοδοτημένων Σέρβις **ASN** μπορούν να αντικαταστήσουν ελαττωματικά προϊόντα ή εξαρτήματα με νέα ή ανακυκλωμένα προϊόντα ή εξαρτήματα. Όλα τα προϊόντα και εξαρτήματα που έχουν αντικατασταθεί γίνονται ιδιοκτησία της Sony.

Όροι
1. Επισκευές δυνάμει της παρούσας εγγύησης θα παρέχονται μόνο εάν προσκομισθεί το πρωτότυπο τιμολόγιο ή η απόδειξη πώλησης (με την ένδειξη της ημερομηνίας αγοράς, του μοντέλου του προϊόντος και της επωνυμίας του εμπόρου) μαζί με το ελαττωματικό προϊόν εντός της περιόδου εγγύησης. Η Sony και τα μέλη του δικτύου Εξουσιοδοτημένων Σέρβις **ASN** μπορούν να αρνηθούν τη δωρεάν επισκευή κατά την περίοδο εγγυήσεως εάν δεν προσκομισθούν τα προαναφερόμενα έγγραφα ή εάν δεν προκύπτουν από αυτά η ημερομηνία αγοράς, το προϊόν ή το μοντέλο του προϊόντος ή η επωνυμία του εμπόρου. Η παρούσα εγγύηση δεν ισχύει εάν ο τύπος του μοντέλου ή ο σειριακός αριθμός του προϊόντος έχει αλλοιωθεί, διαγραφεί, αφαιρεθεί ή καταστεί δυσανάγνωστος.

2. Για να αποφευχθεί βλάβη ή απώλεια / διαγραφή σε αφαιρούμενα ή αποσπώμενα μέσα ή εξαρτήματα αποθήκευσης δεδομένων, οφείλετε να τα αφαιρέσετε πριν παραδώσετε το προϊόν σας για επισκευή κατά την περίοδο εγγύησης.

3. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει τα έξοδα και τους κινδύνους μεταφοράς που συνδέονται με τη μεταφορά του προϊόντος σας προς και από τη Sony ή μέλος του δικτύου **ASN**.

4. Η παρούσα εγγύηση δεν καλύπτει τα εξής:
- Περιοδική συντήρηση και επισκευή ή αντικατάσταση εξαρτημάτων ως αποτέλεσμα φυσιολογικής φθοράς.
- Αναλώσιμα (συστατικά μέρη για τα οποία προβλέπεται περιοδική αντικατάσταση κατά τη διάρκεια ζωής ενός προϊόντος, όπως μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, φυσίγγια εκτύπωσης, γραφίδες, λάμπες, καλώδια κλπ.),
- Ζημιές ή ελαττώματα που προκλήθηκαν λόγω χρήσης, λειτουργίας ή χειρισμού ασύμβατων με την κανονική ατομική ή οικιακή χρήση,
- Ζημιές ή αλλαγές στο προϊόν που προκλήθηκαν από:
  – Κακή χρήση, συμπεριλαμβανομένου:
  – του χειρισμού που επιφέρει φυσική, αισθητική ή επιφανειακή ζημιά ή αλλαγές στο προϊόν ή βλάβη σε οθόνες υγρών κρυστάλλων
  – μη κανονική ή μη σύμφωνη με τις οδηγίες της Sony εγκατάσταση ή χρήση του προϊόντος
  – μη συντήρηση του προϊόντος σύμφωνα με τις οδηγίες σωστής συντήρησης της Sony
  – εγκατάσταση ή χρήση του προϊόντος με τρόπο μη σύμφωνο με τις τεχνικές προδιαγραφές και τα πρότυπα ασφαλείας που ισχύουν στη χώρα όπου έχει εγκατασταθεί και χρησιμοποιείται το προϊόν.
- Μολύνσεις από ιούς ή χρήση του προϊόντος με λογισμικό που δεν παρέχεται με το προϊόν ή λανθασμένη εγκατάσταση του λογισμικού.
- Την κατάσταση ή τα ελαττώματα των συστημάτων με τα οποία χρησιμοποιείται ή στα οποία ενσωματώνεται το προϊόν, εκτός από άλλα προϊόντα της Sony ειδικά σχεδιασμένα για να χρησιμοποιούνται με το εν λόγω προϊόν.
- Χρήση του προϊόντος με εξαρτήματα, περιφερειακό εξοπλισμό και άλλα προϊόντα των οποίων ο τύπος, η κατάσταση και το πρότυπο δεν συνιστώνται από τη Sony.
- Επισκευή ή επιχειρηθείσα επισκευή από άτομα που δεν είναι μέλη της Sony ή του δικτύου **ASN**.
- Ρυθμίσεις ή προσαρμογές χωρίς την προηγούμενη γραπτή συγκατάθεση της Sony, στις οποίες συμπεριλαμβάνονται:
  – η αναβάθμιση του προϊόντος πέρα από τις προδιαγραφές ή τα χαρακτηριστικά που περιγράφονται στο εγχειρίδιο χρήσης
ή
  – οι τροποποιήσεις του προϊόντος με σκοπό να συμμορφωθεί προς εθνικές ή τοπικές τεχνικές προδιαγραφές και πρότυπα ασφαλείας που ισχύουν σε χώρες για τις οποίες το προϊόν δεν είχε σχεδιαστεί και κατασκευαστεί ειδικά.
- Αμέλεια.
- Ατυχήματα, πυρκαγιά, υγρά, χημικές και άλλες ουσίες, πλημμύρα, δονήσεις, υπερβολική θερμότητα, ακατάλληλο εξαερισμό, υπέρταση, υπερβολική ή εσφαλμένη τροφοδοσία ή τάση εισόδου, ακτινοβολία, ηλεκτροστατικές εκκενώσεις συμπεριλαμβανομένου του κεραυνού, άλλες εξωτερικές δυνάμεις και επιδράσεις.

5. Η παρούσα εγγύηση καλύπτει μόνο τα υλικά μέρη του προϊόντος. Δεν καλύπτει το λογισμικό (είτε της Sony είτε τρίτων κατασκευαστών) για το οποίο παρέχεται ή πρόκειται να ισχύσει μια άδεια χρήσης από τον τελικό χρήστη ή χωριστές δηλώσεις εγγύησης ή εξαιρέσεις από την εγγύηση.

Εξαιρέσεις και περιορισμοί
Με εξαίρεση των όσων αναφέρονται ανωτέρω, η Sony δεν παρέχει καμία εγγύηση (ρητή, σιωπηρή, εκ του νόμου ή άλλη) όσον αφορά την ποιότητα, την επίδοση, την ακρίβεια, την αξιοπιστία, την καταλληλότητα του προϊόντος ή του λογισμικού που παρέχεται ή συνοδεύει το προϊόν, για συγκεκριμένο σκοπό. Εάν η ισχύουσα νομοθεσία απαγορεύει πλήρως ή μερικώς την παρούσα εξαίρεση, η Sony εξαιρεί ή περιορίζει την εγγύησή της μόνο στη μέγιστη έκταση που επιτρέπει η ισχύουσα νομοθεσία. Οποιαδήποτε εγγύηση η οποία δεν εξαιρείται πλήρως (στο μέτρο που το επιτρέπει ο ισχύων νόμος) θα περιορίζεται στη διάρκεια ισχύος της παρούσας εγγύησης.

Η μοναδική υποχρέωση της Sony, σύμφωνα με την παρούσα εγγύηση, είναι η επισκευή ή η αντικατάσταση προϊόντων που υπόκεινται στους όρους και συνθήκες της εγγύησης. Η Sony δεν ευθύνεται για οποιαδήποτε απώλεια ή ζημιά που σχετίζεται με τα προϊόντα, το σέρβις, την παρούσα εγγύηση, συμπεριλαμβανομένων των οικονομικών και άυλων απωλειών, του τιμήματος που καταβλήθηκε για την αγορά του προϊόντος, της απώλειας κερδών, εισοδήματος, δεδομένων, απόλαυσης ή χρήσης του προϊόντος ή οποιωνδήποτε συνδεδεμένων προϊόντων – της άμεσης, παρεμπίπτουσας ή επακόλουθης απώλειας ή ζημίας ακόμη και αν αυτή η απώλεια ή ζημιά αφορά σε:
- Μειωμένη λειτουργία ή μη λειτουργία του προϊόντος ή συνδεδεμένων προϊόντων λόγω ελαττωμάτων ή μη διαθεσιμότητας κατά την περίοδο που αυτό βρίσκεται στη Sony ή σε μέλος του δικτύου **ASN**, η οποία προκάλεσε διακοπή της διαθεσιμότητας του προϊόντος, απώλεια χρόνου χρήστη ή διακοπή της εργασίας.
- Παροχή ανακριβών πληροφοριών που ζητήθηκαν από το προϊόν ή από συνδεδεμένα προϊόντα.
- Ζημιά ή απώλεια λογισμικών προγραμμάτων ή αφαιρούμενων μέσων αποθήκευσης δεδομένων ή
- Μολύνσεις από ιούς ή άλλες αιτίες.

Τα ανωτέρω ισχύουν για απώλειες και ζημιές που υπόκεινται σε οιεσδήποτε γενικές αρχές δικαίου, συμπεριλαμβανομένης της αμέλειας ή άλλων αδικοπραξιών, αθέτησης σύμβασης, ρητής ή σιωπηρής εγγύησης και απόλυτης ευθύνης (ακόμα και για θέματα για τα οποία η Sony ή μέλος του δικτύου **ASN** έχει ειδοποιηθεί για την πιθανότητα πρόκλησης τέτοιων ζημιών).

Στο μέτρο που η ισχύουσα νομοθεσία απαγορεύει ή περιορίζει αυτές τις εξαιρέσεις ευθύνης, η Sony εξαιρεί ή περιορίζει την ευθύνη της μόνο στη μέγιστη έκταση που της επιτρέπει η ισχύουσα νομοθεσία. Για παράδειγμα, μερικά κράτη απαγορεύουν την εξαίρεση ή τον περιορισμό ζημιών που οφείλονται σε αμέλεια, σε βαριά αμέλεια, σε εκ προθέσεως παράπτωμα, σε δόλο και παρόμοιες πράξεις. Σε καμία περίπτωση, η ευθύνη της Sony κατά την παρούσα εγγύηση δεν υπερβαίνει την τιμή που καταβλήθηκε για την αγορά του προϊόντος, ωστόσο αν η ισχύουσα νομοθεσία επιτρέπει μόνο περιορισμούς ευθυνών υψηλότερου βαθμού, θα ισχύουν οι τελευταίοι.

Τα επιφυλασσόμενα νόμιμα δικαιώματά σας
Ο καταναλωτής έχει έναντι της Sony τα δικαιώματα που απορρέουν από την παρούσα εγγύηση, σύμφωνα με τους όρους που περιέχονται σε αυτήν, χωρίς να παραβιάζονται τα δικαιώματά του που πηγάζουν από την ισχύουσα εθνική νομοθεσία σχετικά με την πώληση καταναλωτικών προϊόντων. Η παρούσα εγγύηση δεν θίγει τα νόμιμα δικαιώματα που ενδεχομένως να έχετε, ούτε εκείνα που δεν μπορούν να εξαιρεθούν ή να περιοριστούν, ούτε δικαιώματά σας εναντίον των προσώπων από τα οποία αγοράσατε το προϊόν. Η διεκδίκηση οποιωνδήποτε δικαιωμάτων σας εναπόκειται αποκλειστικά σε εσάς.

SONY EUROPE B.V. με διακριτικό τίτλο Sony Hellas (Sony Europe B.V., Greek Branch)
Αμαρουσίου Χαλανδρίου 18-20, 151 25
Παράδεισος Αμαρουσίου,
Αθήνα, Ελλάδα
Τηλ. 2111988791 (από Ελλάδα για κλήσεις τόσο από σταθερό όσο και από κινητό)
Τηλ. 800 91150 (από Κύπρο για κλήσεις τόσο από σταθερό όσο και από κινητό)
E-mail: customersupport.EL@eu.sony.com
Version 07.2020

For customers in France / Pour les clients en France